nkilaan ja
lupa pois

liisituomari W. F. Woodliffe tu-
i erään 20-vuotiaan nuorukaisen
emäksi päiväksi vankilaan ja me-
ämään ajolupansa kuuden ku-
len ajaksi siitä kun hän oli hu-
isena ajanut vuokraamaansa au-

olme muuta sudburylaista tu-
in sakkoihin siitä, että olivat
eet väkijuomien vaikutuksen
ena autoa. He myös menettivät
pansa määräajoiksi.

KUOLLUT

*andra (Mäkinen) Koivula*

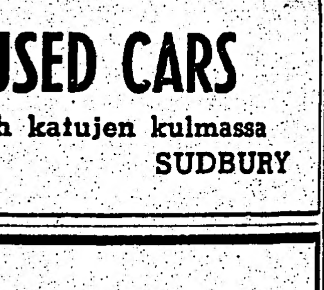
(O.S. HEIKKINEN)

uoli St. Josephin sairaalassa
buryssa tiistaina elokuun 30 p.
, 74 ikävuodellaan.
ainaja oli edesmenneen Toivo
vulan rakas vaimo. Lähinnä
emaan jäivät tytär mrs. Michael
hkoff (Saimi) New Sudburyssa
poika Emile Mäkinen McCrea
ghtsissa.
ainaja lepää Jackson & Barnar-
hautaustoimistossa, 83 Larch
Hautaus toimitetaan lauantai-
una kello 11 kappelista, josta
aja saatetaan Sudburyn Park
n hautausmaahan.
OMAISET.


RNARD
Ambulance
OS. 3-3611
LA HINNOILLA
ALVELUS

N

TAKUULLA
AISET ALASMAK-
UT JA HELPOT
HITTAISMAKSUT
SED CARS
h katujen kulmassa
SUDBURY


luun
uun 6 päivänä
ALIKOIMA
TA JA
KIRJOJA
koulujen avajaispäi-
htävänä SUDBURY
uden kirjoista.
Hinnat
$3.15
ylöspäin
85c, $1.10 ja $1.25
.....5c, 10c ja 25c
.....10c ja 15c
.....5c ja 10c
.....10c
.....15c
ta .....15c ja 20c
.....85c
.....35c
.....35c
.....5c
.....6c
.....10c, 15c ja 35c
.....$1.89
EKYNIÄ
LTD.
RIO



# VAPAUS

Ilmestyy tiistaina, torstaina ja lauantaina — Perustettu vuonna 1917 — Canadan suomalaisten itsenäinen työväenlehti

No. 104 — Vol. XXXVIII vuosikerta — Sudbury, Ontario — Lauantaina, syyskuun 3 p. — Saturday, Sept. 3, 1955


# Pitäisi ryhtyä Geneven hengen mukaisiin toimenpiteisiin

## Kauppaa pitäisi ryhtyä tekemään sosialististen maiden kanssa ja tunnustaa Kiinan Kansantasavalta

**Toronto.** — Toivorikas henki sodanvaaran torjumiseksi neuvottelujen kautta on rohkaissut kaikkia canadalaisia, sanotaan kuluvalla viikolla Labor-Progressive-puolueen canadalaisille osoittamassa vetoomuksessa. Neljän suurvallan Geneven konferenssi merkitsi uutta aikakautta maailman tapahtumissa.

Nyt on olemassa todellinen mahdollisuus lopettaa "kylmä sota".

Canadan hallitus on ottanut joitakin askeleita uuden maailmantilanteen hengen mukaisesti. Ulkoministerin matkustaa Moskovaan ja hän on toinen hallituksen ministeri, joka vierailee Moskovassa. Nyt on myöskin ryhdytty toimenpiteisiin parlamenttivaltuuskuntien vaihtamiseksi Neuvostoliiton ja Canadan välillä. Kauppa sosialististen maitten kanssa on osoittanut nousua. Lokakuussa kokoontuvat neljän suurvallan ulkoministerit neuvottelemaan maailmanrauhan lujittamisesta.

Seuraavassa on eräitä niitä tekoja, jotka Canada voisi suorittaa Geneven hengessä:

1. Julkisesti tervehtiä Geneven henkeä ja kieltää sotapropaganda.

2. Tunnustaa Kiinan Kansantasavallan hallitus ja vaatia antamaan Kiinan Kansantasavallan hallitukselle sille kuuluva paikka YK:ssa.

3. Velvoittaa YK:n turvallisuusneuvostossa oleva edustajamme vaatimaan vetypommin ja muiden kaupunaseitten kieltämistä heti. 4. Lähettää kauppavaltuuskunta Neuvostoliittoon, Kiinan Kansantasavaltaan ja toisiin sosialistisiin maihin tekemään kauppasopimuksia niiden ja Canadan välillä.

Canadalla on suuret mahdollisuudet mennä eteenpäin muun länsimaailman kanssa rauhallisessa rinnakkainolossa sosialistisen maailman kanssa. Sellaisina kuin kulttuurillisilla, taloudellisilla, tieteellisillä ja poliittisilla aloilla voidaan olla vuorovaikutuksessa, joka auttaisi kaikkien maitten kansoja.

Canadan pitää käyttää tilaisuutta hyväkseen.

Yksi parhain keino olisi, että St. Laurentin hallitus kutsuisi parlamentin erikoisistuntoon.

Tässä erikoisistunnossa tulisi parlamentin antaa kaikkien maitten kansoille julistus, jossa vakuutettaisiin Canadan haluavan elää rauhassa muun maailman kanssa, tekevän kauppaa ja ryhtyvän tieteen ja kulttuuririkkauksien vaihtoon.

Tällaisessa erikoisistunnossa voitaisiin kehoittaa neljää suurvaltaa etsimään keinoja demokraattisen Saksan luomiseksi, rauhan lujittamiseksi Kauko-Idässä, aseistariisumiseksi, atomivoiman käyttämiseksi rauhanomaisiin tarkoituksiin eikä atomiaseisiin. Samoin uudesta maailmankaupan politiikasta.

Sellainen julistus olisi voimakas ilmaisu Canadan demokratiasta ja kansamme voimakkaasta pyrkimyksestä maailmanrauhaan.

Tämä on Canadan kansan tahto.

Vetoomuksen lopussa kehoitetaan kaikkia kirjoittamaan vaalipiirinsä parlamentin jäsenille ja pääministeri St. Laurentille, sekä vaatimaan sellaisen parlamentin erikoisistunnon kutsumista koolle.

# Uudessa Seelannissa ei sada mannaa eikä hunajaa

**Vancouver.** — Uuteen Seelantiin matkustaneet canadalaiset metsämiehet ovat tyytymättömiä oloihin siellä, sanoi Port Arthurista kotoisin oleva Matti Koski palattuaan tänne sieltä tiistaina.

Hän matkusti 70 muun canadalaisen metsätyöläisen kanssa Uuteen Seelantiin viime vuonna.

Koski sanoi, että monet haluaisivat palata takaisin, mutta heillä ei ole rahaa ja heidän täytyy työskennellä sopimuksen mukaisesti kolme vuotta ennenkuin he voivat palata.

Hän sanoi, että olosuhteet siellä eivät ole sellaiset kuin heille kerrottiin. Meille kerrottiin, että hinnat ovat vain puolet siitä kuin täällä, mutta me havaitsimme ne samoiksi ellei korkeimmiksi sanoi Koski. Palkkaa maksettiin noin 84 senttiä tunnilta Canadan rahassa. Hän vakuutti, että Canadssa ansaitsee metsämies huomattavan paljon enemmän.

# 70 metsäpaloa riehuu Ontariossa

**Toronto.** — Keskiviikkona tiedoitettiin maa- ja metsävirastossa, että 70 metsäpaloa riehuu edelleenkin eri puolilla Ontariota. Viimeisen 24 tunnin aikana sammutettiin 26 metsäpaloa.

Metsäpaloja on eri piireissä seuraavat määrät: Kapuskasing 19, Swastika 12, Cochrane 9, Geraldton 8, Chapleau 4, Gogama, Sault Ste. Marie, Sudbury, kussakin piirissä 3, Port Arthurin, White Riverin ja Pembroken piirissä kussakin kaksi.

Viime päivinä valinneet sateet ovat auttaneet metsäpalojen sammuttamista. Metsäpalotilannetta maakunnassa pidetään normaalisena.

Linjalaiva Kungsholmin saapuessa äskettäin New Yorkiin, toivat matkustajat mukanaan ylempänä olevan valokuvan, joka osoittaa kuinka avuttomaan tilaan joutunut brittiläinen rahtilaiva Argobeam on pahasti kallistunut aallokossa 300 mailia länteen Hebrideiltä. Matkustajat seuraavat jännityksellä kun pelastuslaiva lähestyy Argobeamia. Merimiehet otettiin ensiksi pois rahtilaivalta, mutta kapteeni ja perämies olivat laivalla kunnes hinaaja saapui kuljettamaan Argobeamin satamaan.

# Kyproksen kysymys ei ole Britannian sisäinen asia

## Sanoi Kreikan ulkoministeri Stefanopoulus kolmen vallan konferenssissa

**Lontoo. — Kreikan ulkoministeri Stefan Stefanopoulus esitti keskiviikkona Britannialle vaatimuksen itsemääräämisoikeuden antamisesta Kyproksen 500 000 asukkaalle. Hän huomautti, että Kyproksen saaren arvo sotilaallisena tukikohtana riippuu entistä enemmän sen asukkaiden antamasta tuesta. Asukkaista neljä viidettäosaa on kreikkalaisia ja loput turkkilaisia.**

Kreikan vaatimus esitettiin Britannian, Kreikan ja Turkin konferenssissa, joka on kutsuttu koolle neuvottelemaan Kyproksen asiasta ja muista Välimeren ongelmista.

Stefanopoulus sanoi, että Kyproksen kysymystä ei voida oikeutetusti sanoa Britannian sisäiseksi asiaksi. Se on tällä hetkellä kansainvälinen kysymys. Sen osoittaa se, että Kreikan hallituksen toimesta Kyproksen kysymys saatiin YK:n työjärjestykseen — huolimatta siitä, vaikka se ei tullut keskustelun alaiseksi — ja että parhaillaan pidettävä kolmen vallan neuvottelu on vahvistanut tämän.

Britannian aikomuksena on pitää käsissään Kypros niin kauan kuin sen velvollisuuteen kuuluu Keski-Idän puolustaminen, sanoi Britannian ulkoministeri konferenssissa viime tiistaina.

Stefanopoulus sanoi keskiviikkona, että Turkin vaatimusta Kyproksen pitämisestä edelleenkin Britannian käsissä ei voida hyväksyä, koska "asukkailla itsellään on oikeus päättää omasta tulevaisuudestaan".

Hän sanoi, että Kreikka ei vaadi Kyproksen liittämistä Kreikkaan, vaan kyprokselaisille oikeutta päättää haluavatko he itsenäisyyttä tai tahtovatko he liittyä Kreikkaan tai Turkkiin, taikka pysyä edelleenkin Britannian alamaisina.

# Canadan viljanmyynti kokonaan tyrehtynyt

## Viljaelevaattorit niin täynnä viljaa että laivoja täytyy käyttää varastoina

**Ottawa.** — Kaikki viljaelevaattorit Järvienpäästä aina Montrealiin saakka ovat niin täynnä viljaa, että laivoja on jouduttu käyttämään varastosuojina. Viljan viennin pysähtymisen johdosta on satoja viljankäsittelijöitä ja rautatieläisiä joutunut työttömyyteen eri puolilla Canadaa. Hallituksen lähellä olevat piirit ovat sitä mieltä, että tilanne on kehittynyt niin pahaksi, jotta hallituksen on sen johdosta ryhdyttävä joihinkin toimenpiteisiin tilanteen korjaamiseksi.

Toinen vakava kysymys on se mihin vehnälautakunta varastoi vehnän. Winnipegissä olevasta vehnälautakunnan virastosta tiedoitetaan Ottawaan, että vehnää on ulkosalla, koska ei ole varastotilaa.

Täällä olevat vehnälautakunnan virkailijat ovat antaneet lausunnon tilanteesta. Kauppaministeri Howe on edelleenkin kesälomalla ja kauppadepartmentin virkailijat eivät puhu mitään.

Itä-Canadan elevaattorit ovat kieltäytyneet tällä hetkellä ottamasta vastaan viljalaivoja lännestä.

Elokuun 24 päivänä päättyneen viljakauden aikana lähetettiin Järvienpäästä ainoastaan 3,500,000 bushelia erilaista viljaa. Sellaista viljaelevaattoreissa on tilaa 30,000,000 bushelille.

Tilanteen vakavuudesta antaa hyvän kuvan se, että Järvienpäässä olevilla radoilla on ainoastaan 3,718 tavaravaunua kun sensijaan tavallisesti tähän aikaan vuodesta on niitä yli 11,000.

Yhdysvaltain yritykset myydä ylijäämäviljansa maailman markkinoille saattaa Canadan vaikeaan tilanteeseen. On hyvin mahdollista, että lokakuussa kokoontuvan "Kansainvälisen Vehnäsopimus"-järjestön kokouksessa Britannia ilmoittaa eroavansa siitä.

Tilastotoimisto tiedoitti tiistaina, että asiantuntijain arvion mukaan kuluvan vuoden vehnäsato ylittää huomattavasti viime vuoden sadon, joka oli noin 300 milj. bushelia. Tämän lisäksi noin 500 milj. bushelia viljajäämistöä on myymättä.

Heinäkuun 1 päivänä tiedoitettiin, että neljällä suurimmalla vientimaalla — Canadalla, Yhdysvalloilla, Argentiinalla ja Australialla — oli yli 1,750,000 bushelia vehnää myytävänä.

# Lisätäänkö kauppaa N-liiton kanssa?

## Pearsonin uskotaan neuvottelevan NL:n kanssa kauppasopimuksesta tk. lopussa

**Ottawa. — Canadan kauppavirkailijat ovat saaneet sellaisia raportteja, että Neuvostoliitto voi yrittää saada Canadalta tullihelpotuksia, jolla Canada myöntää suurimmalle osalle niistä maista, jotka lähettävät tavaroitaan tänne.**

Näiden raporttien mukaan Neuvostohallitus tulee keskustelemaan tästä asiasta, kun Canadan ulkoministeri Lester B. Pearson vierailee Moskovassa kuluvan kuukauden lopulla.

Neuvostoliitosta tuotavat tavarat, jotka ovat olleet pääasiassa turkiksia, ovat olleet yleisen tullimaksun alaisia, jotka ovat huomattavasti raskaampia kuin tullit enemmän suosittujen maitten.

Neuvostohallituksen suunnitelma tulleista Canadan kanssa on ilmeisestikin lähtöisin Neuvostoliiton maatalousvaltuuskunnan taholta.

Eräissä lähteissä sanotaan, että Canada voi vakavasti harkita suosituimman maan kauppasopimusta Neuvostoliiton kanssa. Eräs kauppaministeriön virkailija sanoi, että alemmat tullimaksut Neuvostoliiton tavaroille voisi johtaa siihen, että Neuvostoliitto ostaisi huomattavasti enemmän tavaroita Canadasta.

Lukuunottamatta viime vuotta ovat myynnit Neuvostoliittoon olleet melkein olemattomat. Neuvostoliittoon vietiin v. 1951 aikana $7,000, v. 1952 $421, v. 1953 $478 ja v. 1954 $4,854,000 arvosta tavaroita. Sinne vietiin viime vuonna pääasiassa puuhioketta, kannitettua lihaa, ohraa ja raakavuotia.

Canada osti Neuvostoliitosta v. 1951 $358, v. 1952 $2,234,000, v. 1953 $824,000 ja v. 1954 $687,000 arvosta tavaroita.

# Kauan kadoksissa olleen lentokoneen jäännökset löydetty N. Brunswickissa

**Ottawa.** — Täällä tiedoitettiin keskiviikkona, että 1949 huhtikuun 21 pnä kadonneen lentokoneen jäännökset on löydetty 65 mailia länteen Chathamista, New Brunswickista. Seitsemän Canadan ilmavoimiin kuuluneen miehen ruumiit löydettiin lentokoneen jäännöksien joukosta.

Lentokoneen jäännökset havaittiin lentokoneesta useita päiviä sitten, jonka jälkeen onnettomuuspaikalle lähetettiin etsintäjoukkue.

# Farmari sai surmansa onnettomuudessa

**Cobourgh.** — Eläkkeellä oleva farmari C. H. Brisbin sai surmansa torstaina kun juna ajoi hänen autonsa päälle ylikäytävällä. Onnettomuudessa loukkaantui vakavasti mrs Brisbin.

Koska onnettomuuteen johtaneella ylikäytävällä on vilkas liike eikä edes varoitusvaloa, niin se on aiheuttanut täällä olevien ihmisten keskuudessa paljon arvostelua.

# Yhdysvallat vapauttaa japanilaisia rikollisia

**Washington.** — Yhdysvaltain hallitus ilmoitti keskiviikkona, että se laskee ehdolliseen vapauteen 22 sotarikoksista tuomittua japanilaista.

Näiden joukossa ei ole ainoatakaan niistä seitsemästä huomattavasta japanilaisesta, jotka toisen maailmansodan päätyttyä tuomittiin vankeuteen sotarikoksista.

# Stratfordin festivaalissa kävi 126,500 katsojaa

**Stratford.** — Shakespearen festivaalissa kävi 126,500 katsojaa, tiedoitti festivaalikomitea keskiviikkona. Ovitulot olivat $421,000. Viime vuonna kävi festivaaleissa 125,155 katsojaa ja ovitulot olivat $392,000.

Festivaalin yhteyteen järjestetyissä konserteissa heinäkuun 8. ja elokuun 6. päivän välisenä aikana kävi 14,000 henkilöä ja ovitulot olivat $32,662.

# Viisi saman perheen jäsentä murhattu

**Melville, Sask.** — Viime tiistaina löydettiin Fenwoodissa, joka sijaitsee 22 mailia länteen täältä, Petlockin farmilta viisi saman perheen jäsentä tapettuina. Montrealista Vancouveriin saakka poliisit etsivät murhaajaa, jonka uskotaan olevan aseistetun. Poliisi etsii John Petlockia kuulustelua varten.

Keskiviikkona tiedoitettiin, että murhaajan etsiskelyä toimitetaan lentokoneilla sekä poliisikoiran avulla.

Murhan paljastumiseen johti se, kun murhaajaksi epäillyn vaimo ilmoitti ettei hänen miestään, joka oli mennyt Petlockin farmille ole saapunut kotiinsa ja kun hänen autonsa oli löydetty Reginan kadulta.

Autoa, joka oli nähty vielä maanantaina Petlockin farmilla, ei nähty tiistaina.

Tiistai-iltana, kun poliisit kävivät tarkastamassa Petlockin farmilla löytyi jätteillä peitetyt 72-vuotiaan mrs. Mary Petlockin ja hänen miniänsä Angeline Petlockin ruumiit perunapellolta.

Suljetusta farmitalosta poliisit löysivät Mike Petlockin ruumiin keittiöstä ja hänen kahden lapsen ruumiit makuuhuoneesta.

Poliisien tiedonannon mukaan huoneesta oli kadonnut rahaa, jonka todennäköisesti oli murhaaja ottanut.

Murhatut oli tapettu ampumalla. Murhat uskotaan tapahtuneen maanantaina.

John Petlock on murhatun Mary Petlockin poika.

# Amerikkalainen turisti sai surmansa autojen yhteentörmäyksessä

**Bracebridge.** — Cincinnatista kotoisin oleva Gordon Carley sai surmansa keskiviikkona, kun hänen autonsa törmäsi yhteen trokin kanssa maantiellä lähellä tätä paikkakuntaa.

Hänen vaimonsa loukkaantui vakavasti onnettomuudessa.

# VIIME TIEDOT

**Jerusalem. — Eilen illalla hyväksyi Israel ehdollisesti tulen lopettamisen Egyptin rajalla. Israelin taholta tiedoitettiin aselepokomission puheenjohtajalle kenraalimajuri E. L. M. Burnsille, että jos Egyptin hallitus tunnustaa egyptiläiset syyllisiksi viimeisten kahakoiden alkamiseen, niin Israel lopettaa ampumisen Gazan alueella.**

**Viimeisen yhdeksän päivän aikana on Gazan alueella tapahtuneissa kahakoissa ja ilmataistelussa saanut surmansa 61 ja haavoittunut 91 henkilöä.**

**Rabat, Marokko. — Eilen tiedoitettiin täällä, että puoliviralliseen raportin mukaan 2,228 henkilöä sai surmansa Marokossa ja Algeriassa elokuun 20-21 päivinä tapahtuneissa levottomuuksissa. Tiedonannossa sanotaan, että kuolleiden lukumäärä voi olla vieläkin suurempi.**

**London. — Canadan varamaatalousministeri, Chagnon esitti tänään Neuvostoliiton maatalousvaltuuskunnalle valittelunsa sen johdosta kun fasistit olivat järjestäneet mielenosoituksen valtuuskunnan jäseniä vastaan Londonin lentokentällä. Hän sanoi, että pitäisi muistaa valtuuskunnan olevan hallituksen vieraana. Neuvostoliiton valtuuskunnan johtaja Neuvostoliiton varamaatalousministeri Matskevich sanoi, että tällaisia tapauksia ei voi sattua Neuvostoliitossa.**

**Lentokentällä oli kuitenkin huomattava määrä neuvostoliittolaisia vieraita kunnioittavia ihmisiä ja valtuuskunnan jäsenille annettiin kukkia.**

# Terveysministeri Martin toivorikas neuvotteluista

## NL:n päävaltuutettu teki aseistariisumiskonferenssissa neljä kysymystä länsivalloille

**Ottawa.** — Aseistariisumiskonferenssiin osallistuvan Canadan valtuuskunnan johtaja, terveysministeri Martin saapuu viikon vaihteessa tänne neuvotellakseen hallituksen kanssa erinäisistä asioista. Terveysministeri Martin sanoi saaneensa nyt käynnissä olevista neuvotteluista sellaisen käsityksen, että kaikki osapuolet ovat avomielisempiä kuin aikaisemmin, ja entistä valmiimpia tutkimaan myös toisten ehdotuksia.

**United Nations.** — YK:n alaisen viiden vallan aseistariisumiskomitean kokouksen "ensimmäinen vaihe" päättyi siihen, että Neuvostoliiton valtuuskunnan johtaja, Arkady A. Sobolev esitti länsivalloille neljä kysymystä aseistuksen vähentämisestä.

Sanomalehtimiehille täällä suomansa haastattelun yhteydessä Sobolev sanoi esittäneensä länsivaltojen edustajille neljä kysymystä saadakseen selville, ovatko länsivallat valmiina hyväksymään ne, jotta sitten voitaisiin mennä eteenpäin. Nämä neljä kysymystä perustuvat Neuvostoliiton edustajain Lontoossa viime toukokuussa tekemään aseistariisumisehdotukseen, mihin asiallisesti puhuen sisältyy länsimaiden kaikki pääehdotukset "tavallisen aseistuksen" vähentämiseksi. Sobolevin esittämät kysymykset ovat:

1. Ovatko suurvallat yksimielisiä siitä, että asevoimien vahvuus sovitaan toukokuun 10 pnä tehdyn Neuvostoliiton ehdotuksen mukaisesti niin, että Neuvostoliiton, Yhdysvaltain ja Kiinan asevoimiin jäisi miljoonasta puoleentoista miljoonaan miestä, Britannian ja Ranskan asevomiin 650,000 miestä ja muiden maiden asevoimiin 150,000—200,000 miestä?

2. Ollaanko yksimielisiä siitä, että atomiaseiden kieltäminen toteutetaan sitten kun asevoimien pienentäminen on suoritettu 75-prosenttisesti, ja että kun asevoimien pienentäminen on loppuunsuoritettu, atomiaseet julistetaan täydelliseen pannaan?

3. Sovitaanko siitä, että atomiaseiden kieltoa odotettaessa, kansakunnat kielletään käyttämästä niitä, paitsi itsepuolustustarkoituksessa YK:n Turvallisuusneuvoston päätöksen mukaisesti?

4. Sovitaanko siitä että ennen atomiaseiden kieltoa kaikki maat lopettavat atomi- että vetypommien kokeilun?

Vaikka suurin osa ylläolevista esityksistä on aikaisemmin tehty länsivaltojen toimesta, niin Sobolev ei viitannut siihen.

# LPP osallistuu Quebecin vaaleihin

**Quebec.** — Labor-Progressive-puolueen Quebecin järjestäjä Roger Messier ilmoitti torstaina, että hänet on nimitetty puolueensa parlamenttiehdokkaaksi Quebec Southin vaalipiirissä.

Täytevaalit tässä vaalipiirissä pidetään sen johdosta, kun entinen parlamentin edustaja C. G. Powers nimitettiin senaatin jäseneksi. Vaalit pidetään kt. 26 pnä.

# Rauhanpuheita ja sotafraaseja

## Esitettiin Helsingissä pidetyssä Parlamenttien Liiton konferenssissa viime maanantaina

**Helsinki.** — Viime tiistaina julkaisi Helsingin Vapaa Sana Parlamenttienvälisen Liiton konferenssista seuraavan uutisen:

Aamupäivän istunto "parlamenttienvälisessä" jatkui saman mielialan vallitessa kuin eilinenkin päivä sujui. Sieltä täältä sinkosi keskusteluun kärkevä sana, mutta voittopuolisesti tehtiin kuitenkin "hyvää työtä" — toivottavasti amerikkalaiset nyt eivät vain ymmärrä, että se mitä edellä luonnehdittiin "hyväksi työksi", onkin heidän kannaltaan "pahaa työtä".

Ensimmäisen puheenvuoron käytti Intiaa edustava Ahmed Sair Khan, joka korosti sitä, että yleisen turvallisuuden periaatteet on rakennettava Yhdistyneitten Kansakuntien luomalle pohjalle. Tätä päämäärää hänen käsityksensä mukaan voidaan kuitenkin tuskin saavuttaa niin kauan kuin toinen kansa hallitsee toista. Hän huomautti, että jos kaikkien kansojen riippumattomuus ja itsenäisyys edes suurinpiirtein toteutetaan, on sodanuhka poistettu.

Päivän sotapuheen piti senaattori Wiley "from USA", joka omassa puheenvuorossaan käytti kaikki ne retooriset keinot hyväkseen, mitä yleensä sotapuheessa on hyväksikäytettävissä. Hänen puheenvuoronsa pääteema oli "epäluulo". Hänen mielestään ei Neuvostoliitto ole tähän mennessä vielä millään tavoin osoittanut haluavansa rakentaa luottamusta. Ja siksi Yhdysvaltain on oltava varustautunut hampaisiin saakka. — Puheenvuoro viilsi sellaisia sanontoja kuin "vapaa maailma", "ydinsota" jne. Etköhän tuo kaikki puhu puolestaan?

Finn Moe Norjasta käytti oman puheenvuoronsa pääasiassa jo aikaisemmin sanomansa toistamiseen. Hän totesi — mikä ei ollut varsin uutta — että vastakkaisuudet voidaan selvitellä rauhanomaisin keinoin ja että sota on julistettava pannaan. Sotaa ei kuulemma kuitenkaan voida julistaa pannaan, ennenkuin se on korvattu jollakin muulla s.o. rauhanomaisen rinnakkainolon edellytyksillä: "On luotava kokonaan uusi systeemi ..."

Asiasta käyttivät puheenvuoroja vielä mm. Sudanin edustaja Banda joka korosti, että suurvaltojen on vakavasti otettava huomioon Aasian kansojen toivomukset rauhanomaisen rinnakkainolon lujittamiseksi. Albanian edustaja Sami Bahalli lausui, että Albania tukee aseistariisumista, täydellistä atomiasekieltoa ja kollektiivista turvallisuussopimusta. Libanonin edustaja Emile Bustani, joka tähdensi, että ellei voida luoda luottamusta, on koko "parlamenttienvälisen" työ turhaa, sekä että Keski-Idän maat eivät kaipaa "suojelusta", poltettuja taloja ja murhattuja naisia ja lapsia, vaan aseistariisumista ja

(Jatkuu 4. sivulla)

# Autotyöläisiä työttömyyteen General Motorsin tehtaasta

## Unio vaatii työvoimaa vähennettäissä ottamaan huomioon palvelusajan

**Oshawa.** — Keskiviikkona tiedoitettiin täällä, että General Motors of Canadan ja United Automobile Workersin osasto 222:n neuvotteluvaltuuskunnat kokoontuvat torstaina keskustelemaan työvoiman vähentämisestä ja missä järjestyksessä työläiset otetaan takaisin työhön.

Union neuvottelukomitean puheenjohtaja Dougals Sutton sanoi, että huomattava määrä työvoimaa vähennettiin viime maanantaina General Motorsin tehtaan valuosastolta.

Hän sanoi työläisten vaativan, että työvoiman vähentäminen pitäisi suorittaa seniorisysteemin mukaisesti ottamalla huomioon koko tehdas, eikä osastoittain. Unio vaatii muutoksia sopimukseen senioritiä koskevaan kohtaan.

Mr. Sutton sanoi, että eräillä työstä pois pannuilla on ollut 20 vuoden palvelusaika kun sensijaan yli 1,000 työläistä, joilla on vähemmän kuin vuoden palvelusaika, sai jäädä työhön ja tämän lisäksi yhtiö on ottanut uusia miehiä työhön vielä niinkin myöhään kuin viime viikolla.

# TLC:n johtaja kannattaa valtuustojen vaihtoa Neuvostoliiton kanssa

## "Minä uskon, että unionistien valtuuskunnan matka Neuvostoliittoon toisi hyvää" -- TLC:n sihteeri Cushing

**Toronto. — Trades and Labor Congress of Canadan sihteeri Gordon Cushing sanoi äskeisessä haastattelussa, että hän kannattaa Canadan ja Neuvostoliiton unioiden valtuustojen vaihtoa. Hän sanoi tämän Globe and Mailin Evening Telegramin ja Canadian Tribunen haastattelijoille sen jälkeen, kun Toronton piirin Trades and Labor Council oli pitänyt kokouksen.**

Tribunen kirjeenvaihtaja kysyi: "Mitä te, mr. Cushing ajattelette unionistisen liikkeen valtuuston vierailusta Neuvostoliittoon?"

"Kannatan erikoisesti sitä", vastasi TLC:n virkailija? Eikö meillä vieraile Neuvostoliiton maatalousvaltuuskunta Canadan teollisuusnäyttelyssä täällä? Minä uskon, että unionistien valtuuskunnan matka Neuvostoliittoon toisi paljon hyvää. He voivat lähettää valtuuskunnan tänne myöskin. Molemminpuolinen vaihto, minä uskon tekisi hyvää. Sensijaan, että me ottaisimme vastaan paljon propagandaa, meidän pitäisi itse nähdä."

Cushingin lausunto on vastakkainen TLC:n presidentin Claude Jodoinin kesäkuussa TLC:n vuosikokouksessa antamalle lausunnolle, jossa hän kieltäytyi hyväksymästä Neuvostoliiton ammattijärjestön kutsua saapua vapunpäiväksi Moskovaan vierailulle.

Jos Canadan unionistien virallinen valtuuskunta matkustaa Neuvostoliittoon, niin se ei ole ensimmäinen tapaus Canadan ja Neuvostoliiton historiassa.

Monien vuosien aikana on Canadan unionistien valtuuskunnat vierailleet Neuvostoliitossa. Viimeinen tällainen N-liitossa vieraillut valtuuskunta oli United Electrical Workersin. Vierailu tapahtui kuluvan kesän aikana. Vuonna 1937 John W. Buckley, joka silloin oli Toronton Trades and Labor Councilin puheenjohtaja, vieraili Neuvostoliitossa.

Canadien Federation of Agriculturin presidentti H. H. Hannam on lausunut Neuvostoliiton maatalousvaltuuskunnan tervetulleeksi Canadaan. Tiedustaltaessa Hannamilta, joka edustaa kahta jokaisesta kolmesta canadalaisesta farmarista, voiko tällainen vierailu tuottaa jotain hyvää, hän vastasi.

"Minä uskon niin. Me olemme aina lausuneet eri maista tulleet valtuustot tervetulleiksi. Me uskomme, että kaikki kansalaiset voivat auttaa hyvää sopua ja yhteisymmärrystä tällaisten vierailujen kautta."

Mr. Hannam sanoi olevansa sitä mieltä, että canadalaiset farmarit hyötyisivät jos he vierailisivat Neuvostoliitossa.

# Brittiläinen fyysikko kutsuttu Neuvostoliittoon

**Bristol, Eng.** — Tunnettu brittiläinen fyysikko ja Nobel-palkinnon saaja prof. Cecil F. Powell ilmoitti torstaina, että hänet on kutsuttu vierailulle Moskovaan. Hän sanoi, että kysymyksessä on mielipiteitten vaihto Neuvostoliiton tiedemiesten kanssa kosmillisista säteistä.

Powell sanoi lehtimiehille, että hän mielellään hyväksyy Neuvostoliiton Tiedeakatemian kutsun ja että hän on kiinnostunut saamaan tietoja Neuvostoliiton tiedemiesten kokemuksista.

Prof. Powell on Bristolin yliopiston fysiikan professori.

# Äärettömän kuuma sää Los Angelesissa

**Los Angeles, Calif.** — Syyskuun 1 päivänä oli kuumin päivä Los Angelesin historiassa, kun lämpömittari nousi 110 asteeseen.

Entinen ennätys oli 1891 heinäkuun 25 päivänä, jolloin lämpömittari osoitti 109 astetta.

**VAPAUS**

(LIBERTY) — Independent Labor Organ of Finnish Canadians. Established Nov. 6, 1917. Authorized as second class mail by the Post Office Department, Ottawa. Published thrice weekly: Tuesdays, Thursdays and Saturdays by Vapaus Publishing Company Ltd., at 100-102 Elm St. W., Sudbury, Ont., Canada.

Telephones: Bus. Office OS. 4-4264; Editorial Office OS. 4-4265. Manager E. Suksi. Editor W. Eklund. Mailing address: Box 69, Sudbury, Ontario.

Advertising rates upon application. Translation free of charge.

TILAUSHINNAT:

| | | | |
|---|---|---|---|
| Canadassa: | 1 vk. 7.00 | 6 kk. 3.75 | |
| | | 3 kk. 2.25 | |
| Yhdysvalloissa: | 1 vk. 8.00 | 6 kk. 4.30 | |
| Suomessa: | 1 vk. 8.50 | 6 kk. 4.75 | |

# Ei ole varaa toimettomuudelle

Johtuen kansainvälisen jännitystilanteen huojenemisesta, meillä rauhanpuolustajilla on nyt taipumusta "airoihin nojaamiseen", sillä poliittinen taivaanranta näyttää nyt entistä valoisammalta. Tuntuu toisinaan niin hyvältä kun ajatellaan, että miljoonaiset rauhanpuolustajat saivat nostatetuksi niin voimakkaan yleisen mielipiteen painostuksen, että suurten ja mahtavien täytyi sen mukaisesti ryhtyä etsimään keinoja rauhanomaisen rinnakkainolon järjestämiseksi, jota me rauhanpuolustajat olemme kylmän ja kuuman sodan asemesta alusta pitäen vaatineet.

Mutta kaikesta huolimatta on syytä korostaa, että nyt ei ole aika "laakereilla lepäämiseen". Iloitkaamme kaikin mokomin siitä suuresta käänteestä, mikä on tapahtumassa parempaan päin. Mutta pitäkäämme samalla päämme selvinä ja katseemme kirkkaina, jotta näkisimme, missä olemme ja mitä tilanne meiltä yksityisesti ja yhteisesti vaatii.

Tässä yhteydessä on korostettava ensiksi sitä, että sodanlietsojat jotka ovat hyvin vaikutusvaltaisissa asemissa eräissä tietyissä maissa, eivät ole lainkaan tyytyväisiä kansainvälisen jännitystilanteen lieventymiseen. Päinvastoin ne tietävät, että lihavia ja yhä suurempia sotatarveurakoita ei tule pitkään aikaan, jos käsitys erilaisten yhteiskuntamuotojen rauhanomaisen rinnakkainolon mahdollisuuksista voittaa edelleen alaa. Tästä johtuu, että sotatarvetehtailijat ja heidän poliitikkonsa tulevat käyttämään kaikkia keinoja mitä ovat oppineet kirjoista ja kansista, myrkyttääkseen kansainvälistä ilmapiiriä ja saadakseen kansakuntien välille toraa, epäluuloa ja vihamielisyyttä, missä "kuolemankauppiaat" parhaiten menestyvät. Tämä luonnollisesti vaatii kaikkien maiden rauhanpuolustajilta jatkuvaa valppautta ja toimintaa rauhanasian hyväksi.

Mutta canadalaisina meillä on vielä erikoinen syy tehostaa toimintaamme rauhan asian hyväksi.

Palauttakaamme ensin mieliimme elokuun alussa Wienissä julkaistu uutistieto, jonka mukaan oli kuukausi sitten kerätty 655,963,-811 atomivastaista allekirjoitusta. Toisin sanoen, tammikuun 19. pv:n ja elokuun 6:nnen päivän välisenä aikana oli kerätty 173 miljoonaa allekirjoitusta enemmän kuin mitä kerättiin Tukholman vetoomukseen. Eräinä hyvinä esimerkkeinä on tässä yhteydessä osoitettu, että Japanissa on kerätty 32 miljoonaa allekirjoitusta ja Italiassa 12 miljoonaa — ja kummassakin yllämainitussa maassa jatkuu allekirjoitusten kerääminen edelleenkin. Juuri tämä kansainvälisen rauhanliikkeen valtava kasvu on ollut ratkaisevana tekijänä maailman yleisen mielipiteen muokkaamisessa siihen pisteeseen missä nyt ollaan, ts., että koko ihmiskunnan enemmistö vaatii suurvalloilta neuvotteluratkaisuja, kylmän ja kuuman sodan lopettamista, aseistuksen vähentämistä ja rauhallisen rinnakkainolon periaatteen käytännössä tunnustamista.

Mutta vaikka Canadassakin on jo kerätty noin 100,000 allekirjoitusta Wienin atomisotavastaiseen vetoomukseen, niin me emme suinkaan voi olla tyytyväisiä siihen, sillä selvää on, että Canadassa on paljon enemmän aktiivisia rauhanpuolustajia, jotka haluavat liittää allekirjoituksensa tähän vetoomukseen, jos heille annetaan siihen tilaisuus. Tämä asettaa meille canadalaisille rauhanpuolustajille vissejä velvollisuuksia. On tehostettava toimintaa allekirjoitusten keräämiseksi Wienin atomiasevastaiseen vetoomukseen.

Viimeaikaiset tapahtumat osoittavat kumoamattomasti, että rauhanomainen rinnakkainolo on saavutettavissa. Jos saadaan maailman yleinen mielipide kyllin voimakkaaksi, niin silloin voidaan saada suurvaltain kesken sopimus aseistariisumisen, Euroopan turvallisuuden ja Saksan militarismin uudelleen nousun vaaran suhteen. Yleisen mielipiteen painostuksella voidaan ratkaista myös Kauko-Idän ongelmat rauhallisin keinoin.

Kaikkien näiden seikkojen vuoksi tulisi canadalaisten rauhanpuolustajien tehostaa toimintaansa allekirjoitusten keräämiseksi Wienin atomiasevastaiseen vetoomukseen. Osana Canadan kansasta me Canadan suomalaisetkin voimme auttaa. Me voimme kerätä allekirjoituksia naapureiltamme, työtovereiltamme, järjestötuttaviltamme jne. Ennenkaikkea me voimme kerätä näitä allekirjoituksia omilta maanmiehiltämme ja naisiltamme, jotka ovat valtaosalta rauhan ja siis myös rauhanomaisten rinnakkainolon kannalla.

# "Harkittu riski" lasten suhteen

Viime päivien uutistiedoissa on jälleen kerrottu synkkiä tapahtumia lapsi- ja nuorisorikollisuuden alalta. Rajan eteläpuolelta tällä viikolla tulleessa eräässä uutistiedossa kerrottiin ryhmän lapsirikollisia "kerskuneen" että se voi hankkia kaikenlaisia ampuma-aseita, revolvereista konepistooleihin asti niitä haluaville rikollisille. Samassa yhteydessä sanottiin, että lapsirikolliset olivat ampuneet erästä miestä selkään.

Lähempänä kotona, St. Lawrencen varrella olevasta Riber-nimisestä yhdyskunnasta saatiin pöyristyttävä tieto miten 17-vuotias nuorukainen — oikeastaan — lapsi — on syytteessä siitä, että hän on piessyt kuoliaaksi 50-vuotiaan kauppiaan aikoessaan ryöstää hänet.

Muita yhtä murheellisia tapahtumia voitaisiin kertoa, mutta ylläolevatkin osoittavat kuinka vakavista asioista on kysymys kun puhutaan nuorisorikollisuuden suuresta lisääntymisestä.

Toisaalta on YK:n suorittamien tutkimusten perusteella todettu, että nykyajan nuoriso ei ole yhtään sen huonompaa entisajan nuorisoon verraten. Vika on vain siinä, että heikoimmilla nuorilla on nykyaikana paljon suurempia viettelyksiä kuin aikaisemmin. Alinomainen epävarmuus tulevaisuudesta ja sotahysteria on kehittänyt "anna mennä"-mielialaa heikompiluontoisten nuorten keskuudessa. Julmuustekoja, rikollisuutta ja sukupuolikiihdytystä edistävä kirjallisuus, elokuvateollisuus, radio- ja TV-ohjelmat, ovat antaneet heikoimmin kehittyneille nuorille kokonaan nurjan käsityksen ihmiselämästä ja johdattanut heidät turmion tielle.

Viimeksimainitun seikan ovat opettajat ja lasten vanhemmat huomioineet kauan aikaa sitten. Mutta tämän koulukauden alkaessa, jolloin nuorisomme ja lapsemme tulevat entistä enemmän kuluttamaan iltojaan TV-ohjelmaa katsellen, sietää palauttaa mieliimme, että sellainenkin laitos kuin Yhdysvaltain senaatin alivaliokunta tiedoitti elokuun 25. pnä, että TV-teollisuus "ottaa harkitun riskin" järjestäessään jännäri- ja rikosohjelmia lastentuntien ohjelmistoon.

Mainitun valiokunnan lausunnon mielestä on kehittynyt voimakas yleinen mielipide, joka katsoo jännäri- ja rikosfilmien edistävän nuorisorikollisuutta.

Todeten, että monet lapset istuvat päivittäin useampia tunteja TV:n ääressä kuin koulussa, mainittu USA:n senaatin alivaliokunta sanoo tulleensa tutkimusten perusteella siihen lopputulokseen, että näissä TV:n julmuuskuvissa opetetaan:

"Elämä on halpaa; kuolema, kärsimykset, julmuusteot ja sadismi ovat seikkoja, joihin tulee suhtautua välinpitämättömyydellä; tuomarit, lakimiehet ja poliisiviranomaiset ovat aivan liian usein epärehellisiä, kykenemättömiä tomppeleita . . ."

"Suurin vaara tällaisesta ohjelmasta", sanotaan mainitun alivaliokunnan lausunnossa, "on se, että niitä etsivät juuri ne lapset, jotka ovat vähiten kykeneviä vastaanottamaan sellaista ainehistoa . . ."

Me tiedämme sanomattakin, etteivät tällaiset maanmiehemme anna lapsillemme rajatonta "vapautta" seurata TV:n (pääasiassa yhdysvaltalaisia) rikos-, sukupuoli- ja julmuusohjelmia, mikä sellainen on tietenkin hyvä. Mutta sen lisäksi tulee meidän kaikkien, niin lasten vanhempien kuin muidenkin hyvää tarkoittavien ihmisten vaatia, että moisesta roskasta on päästävä niin TV-ohjelmissa kuin elokuvissa ja kuvakirjoissakin. Muistakaamme, että yleisen mielipiteen vaikutus on tässäkin ratkaiseva tekijä.

# 10 v. Vietnamin demokraattisen tasavallan perustamisesta

**Kirj. I. Podkopajev**

Syyskuun 2 päivänä tuli kuluneeksi kymmenen vuotta Vietnamin demokraattisen tasavallan perustamisesta.

Pystytettyään maassa kansandemokraattisen järjestelmän Vietnamin kansa sai suojelluksi sen ulkoisilta hyökkääjiltä. Yli kahdeksan vuoden se taisteli sankarillisesti vapauden, kansallisen riippumattomuuden ja rauhan puolesta.

Viiden vallan — Neuvostoliiton, Kiinan kansantasavallan, Yhdysvaltojen, Englannin ja Ranskan — ulkoasiainministerien Geneven neuvottelukokouksessa asiasta kiinnostuneiden maiden osanotolla vuonna 1954 saatiin aikaan sopimus sotatoimien lopettamisesta Indo-Kiinassa.

Tämän sopimuksen mukaan Vietnamin alue on toistaiseksi jaettu sotilaallisella demarkatsionilinjalla, joka kulkee hiukan etelämpänä 17. parallellia. Se tulee likvidoituksi yleisten vaalien jälkeen, jotka Geneven viimevuotisten neuvottelukokouksen päätöksen mukaan on toimitettava heinäkuussa 1956.

Tällä hetkellä Vietnamin demokraattisen tasavallan alueeseen kuuluu koko Vietnamin pohjoisosa ja osa myöskin Keski-Vietnamia. Tällä alueella asuu noin 13 miljoonaa henkeä. (Koko Vietnamin väkiluku on noin 23 miljoonaa henkeä.)

Rauhanomaisen rakennustyön oloissa Vietnamin demokraattisen tasavallan hallitus toteuttaa vallankumouksellisia taloudellisia ja kulttuurillisia uudistuksia työtätekevien elintason kohottamisen eduksi. Erikoisen suuri merkitys annetaan talonpoikaiston elinehtojen parantamiselle.

Vietnamin talonpojat, jotka muodostavat maan väestön valtaenemmistön, elivät Vietnamin demokraattisen tasavallan muodostamista ennen sangen raskaissa olosuhteissa. Noin kaksi ja puoli miljoonaa talonpoikaisperhettä — miltei puolet koko väestöstä — oli joko kokonaan maata tai pienillä maatiloja, ettei ne voineet turvata talonpojille läheskään tyydyttävää toimeentuloa. Talonpoikien osaksi tuli maata ainoastaan 25 prosenttia ja tilanherrojen osalle 48 prosenttia. Kunnan maista, jotka Vietnamissa muodostivat huomattavia aloja, määräilivät myöskin tilanherrat. Ulkomaalaisten käsissä oli maata 9,4 prosenttia. Loput maat kuuluivat kirkoille ja suurtalonpojille.

Talonpojat vuokrasivat perusosan maata tilanherroilta ja suurtalollisilta maksaen niille vuokraa 50—80 prosenttia sadosta. Tehdäkseen lopun tästä huutavasta vääryydestä Vietnamin demokraattisen tasavallan hallitus antoi heinäkuun 14 päivänä 1949 asetuksen tilanherroille maksettavan maanvuokran alentamisesta 25 prosentilla. Mutta hallituksen tämäkin alkuaskel maareformin tiellä kohtasi tilanherrojen vastarinnan. Monet heistä eivät itsensäkään noudattaneet lakia maanvuokran alentamisesta ja jatkoivat työtätekevän talonpoikaiston riistämistä julmasti.

Laajojen väestökerrosten tukemana Vietnamin demokraattisen tasavallan hallitus ja työtätekevien puolue suuntasivat ponnistelunsa tilanherrojen vastarinnan murtamiseen. Tasavallan kansalliskokouksen kolmannessa sessiassa vuoden 1953 joulukuussa hyväksyttiin asetus tilanherrojen maanomistusoikeuden kumoamisesta ja maiden antamisesta niille, jotka sitä muokkaavat. Tilanherroille jätettiin samanlaiset maatilat kuin talonpojillekin. Tilanherroilta takavarikoitu maa annettiin talonpoikain omaksi. Käytännöllisesti Pohjois-Vietnamissa toteutettu maareformia vuodesta 1954 — sotatoimien lopettamisesta lähtien. Tähän mennessä on maareformin tuloksena takavarikoitu ja lunastettu tilanherroilta maata 266,000 mau'ta (1 mau on 0.36 ha), joka on jaettu 590,000 talonpoikaisperheen kesken.

Maatalouden kohottamiseksi Vietnamin demokraattisen tasavallan hallitus suorittaa suurta työtä kastelulaitosten kunnostamiseksi. Vuoden kuluessa sotatoimien lopettamisen jälkeen on maan eri piireissä pantu kuntoon ja rakennettu yli 150 patoa ja sulkua ja korjattu 6 suurta kastelulaitosta. Vietnamin demokraattisen tasavallan hallitus antaa suurta laina-apua talonpojille.

Hallituksen maataloudelliset toimenpiteet, kastelulaitosten parantaminen ja ylläpitäminen ja y... ovat antaneet talonpojille edistää kylvö-alan laajentamista. Tänä vuonna talonpojat kylvivät riisiä 32,000 ha enemmän kuin viime vuonna ja kyntivät joutomaita 25,000 hehtaaria.

Hyviä tuloksia on Vietnamin kansa saavuttanut myöskin kansallisen teollisuuden kehittämisessä. Tässä yhteydessä on sanottava, että miehitetyissä piireissä meni sodan aikana teollisuus rappiolle. Ranskalaisten sotajoukkojen perääntyessä osa näiden piirien toimivista tuotantolaitoksista purettiin ja osa tuhottiin. Vietnamin demokraattisen tasavallan hallituksen tehtävänä on palauttaa pikimmin kuntoon teollisuus ja kulkulaitos. Tässä suhteessa on Vietnamin kansalla jo nyt melkoisia saavutuksia. Hong-Hain kivihiilialueilla on alkanut kivihiilen tuotanto. Siellä on työväkeä noin 6,000 henkeä ja päivittäin tuotetaan kivihiiltä noin 2,000 tonnia. Monta kymmentä tuotantolaitosta on pantu kuntoon Hanoissa. Teollisuuslaitoksia kunnostetaan myöskin Haifongissa. Näissä kaupungeissa on pantu kuntoon myöskin sähkövoimalaitokset. Samaan aikaan hallitus kiinnittää suurta huomiota yksityisiin tuotantolaitoksiin.

Kansallistalouden kehityksessä on suuri osansa rautatieliikenteellä. Sodan aikana Vietnamin kaikki tärkeimmät rautatiet tulivat tuhotuiksi. Nyt Vietnamin kansa rakentaa niitä jälleen. Heinäkuussa alkoi suora rautatieliikenne Kiinan kansantasavallan pääkaupungin Pekingin ja Vietnamin demokraattisen tasavallan pääkaupungin Hanoin välillä. Tämä rautatieyhteys vaikuttaa suotuisasti Vietnamin demokraattisen tasavallan sisä- sekä ulkomaankaupan kehitykseen.

Hyvin kehittyy Vietnamin demokraattisen tasavallan hallituksen toimenpiteiden myöskin kulttuurirakennustyön alalla: Laajennetaan kouluverkostoa ja kursseja teknillisten alojen työntekijöiden kouluttamiseksi, joista maassa on suuri puute. Lisätään keski- ja alkeiskoulujen lukua. Esimerkiksi Hanoissa oli kv. kesäkuussa koululaisia kolme kertaa enemmän kuin sodan aikana.

Uuden elämän rakentamisessa Vietnamin kansa kohtaa suuria vaikeuksia, joita on synnyttänyt niiden ulkomaisten monopolistien isännöiminen maassa ja monivuotinen sota. Mutta Vietnamin työtätekevät ovat päättäneet panna kuntoon maansa talouden ja rakentaa uuden valoisan elämän.

Kiinan kansa antaa suurta apua Vietnamin kansalle sen kansallisen talouden kuntoonpanemisessa. Vietnamin demokraattisen tasavallan ja Kiinan kansantasavallan välillä on voimassa sopimus avun antamisesta Vietnamin kansalle kastelulaitosten, kulkulaitosten ja yhteysvälineiden rakentamisessa ja remontissa. Kiina antaa Vietnamille spesialisteja ja työläisiä.

Uutena tapahtumana, joka lujittaa Vietnamin ja Kiinan kansan ystävyyssiteitä, oli se, että Kiinan kansantasavallan hallitus antoi Vietnamin demokraattisen tasavallan hallitukselle lahjaksi 800 miljoonaa yenia.

Neuvostokansa antaa myöskin Vietnamin kansalle apua sen kansantalouden kuntoonpanemisessa. Neuvostoliiton hallitus on antanut 400 miljoonaa ruplaa, joita ei tarvitse maksaa takaisin, väestön elintason kohottamiseksi ja Vietnamin demokraattisen tasavallan talouden kuntoonpanemiseksi, siinä luvussa 25 teollisuus- ja kunnallislaitosten kuntoonpanemiseksi ja rakentamiseksi.

* * *

Vietnamin kansan pyrkimyksenä on yhdistää maa, joka jäi kahtia vuonna 1954 Geneven neuvottelukokouksessa tehtyjen sopimusten mukaan ja lujittaa riippumatonta kansallista valtaansa. Geneven sopimusten toteuttaminen kohtaa kuitenkin suuria vaikeuksia, joita aiheuttavat etelävietnamilaiset viranomaiset.

Ngo Din Diemin johtama Etelä-Vietnamin hallitus on asettanut tehtäväkseen estää vaalien toimittamisen Vietnamissa vuonna 1956. Etelävietnamilaisten viranomaisten suosituksesta kv. heinäkuun 20 päivänä tehtiin Saigonissa hyökkäys Geneven neuvottelukokouksen 1954 päätöksen mukaisesti perustettuun kansainväliseen valvonta- ja kontrollikomissioon. Hallitukset, joiden edustajat osallistuivat vuonna 1954 Geneven neuvottelukokoukseen, tuomitsivat yksimielisesti tämän provokaation ja asettivat etelävietnamilaisille viranomaisille vaatimuksen, että näiden on noudatettava täsmällisesti Geneven sopimuksia.

Geneven sopimusten rikkomiseen suunnatut Ngo Din Diemin toimenpiteet kohtaavat yhä voimakkaampaa Etelä-Vietnamin väestön vastarintaa. Maan eteläosassa asuvat vietnamilaiset ovat vakuuttuneita siitä, että ainoastaan Geneven sopimusten noudattaminen voi johtaa Etelä-Vietnamin pois siitä umpikujasta, johon se on joutunut rauhan vihollisten siellä toteuttaman vaarallisen politiikan tuloksena.

Mitä koskee Vietnamin demokraattisen tasavallan hallitusta, niin sen näkökannan on monta kertaa presidentti Ho Shi Minh selittänyt seikkaperäisesti. Demokraattisen tasavallan hallitus ja koko kansa tahtovat maan jälleen yhdistämistä yhtenäiseksi, riippumattomaksi ja suvereeniseksi valtioksi. Vietnamin demokraattinen tasavalta toteuttaa rehellisesti Geneven sopimuksia ja tekee kaikkensa maan yhdistämiseksi yleisten vaalien suorittamisella koko Vietnamin alueella. Tasavallan hallitus on suostunut neuvottelemaan Etelä-Vietnamin viranomaisten kanssa vapaista vaaleista, jotka on suoritettava Genevessä sovittuna määräaikana kansainvälisen komission valvonnalla, joka on muodostettu Intian, Puolan ja Canadan edustajista. Tätä Vietnamin demokraattisen tasavallan hallituksen näkökantaa kannattavat kaikki rauhantahtoiset kansat.

Pyrkimys Geneven sopimusten täydellisesti toteuttamiseen on ilmaistu myöskin kv. heinäkuun 18 päivänä Moskovassa allekirjoitetussa Neuvostoliiton hallituksen ja Vietnamin demokraattisen tasavallan hallituksen yhteisessä tiedonannossa. Molempien maiden hallituksen antavat erikoisen suuren merkityksen näiden sopimusten täyttämiselle, sillä kuten tiedonannossa on sanottu, "rauha voi Indo-Kiinassa tulla turvatuksi vasta Vietnamin yhdistämisen jälkeen sen suvereenisuuden, riippumattomuuden, yhtenäisyyden ja alueellisen kokonaisuuden kunnioittamisen pohjalla, kuten Geneven sopimuksissa on sanottu".

Vietnamin kansa, pohjoisessa sekä etelässä, tekee kaikkensa muuttaakseen muiden vapauttarakastavien kansojen tuella lailliset toiveensa todellisuudeksi.

## Adenauerin juna "Suurlähetystöksi"

**Moskova.** — Liittokansleri Adenauerin vierailun johdosta saapuu Bonnista Moskovaan ylimääräinen juna, johon kuuluu 12 vaunua.

Neuvostoviranomaiset ovat luvanneet, että juna saa olla Moskovan aseman erään laiturin ääressä ja toimia "suurlähetystönä" niille sadoille virkamiehille, jotka saapuvat Adenauerin mukana. Junassa on vielä kaksi Mercedes-Benz autoa, joita Adenauer käyttää vierailun aikana.

# Nuoret luonnontutkijat osallistuvat yleisliittolaiseen maatalousnäyttelyyn

Karjalais-Suomalaisen tasavallan nuorilla luonnontutkijoilla on syy suureen iloon, sillä nyt saavat yleisliittolaiseen maatalousnäyttelyyn osallistua koko nuorten luonnontutkijain asema ja kasvisviljelijäin, puutarhurien ja eläintutkijoiden kokonaiset kerhot eikä vain yksityiset luonnontutkijat kuten viime vuonna.

Ensimmäinen ryhmä nuoria luonnontutkijoita, johon kuuluu 25 henkeä, lähti muutama päivä sitten Moskovaan. Petroskoilaisten koululaisten lisäksi siihen kuuluu Sortavalan, Kontupohjan, Aunuksen, Petrovskin ja Vieljärven edustajia.

He veivät mukanaan ensimmäisen kukkakaalisadon, jonka on kasvattanut maatalousnäyttelyn viimevuotinen ja tämänvuotinen osanottaja, nuori luonnontutkija Eila Kahi. Hän on jo useampia vuosia osallistunut nuorten kasvisviljelijäin kerhon toimintaan ja sai jo viime vuonna kaksi kukkakaalisatoa. Hehtaarialalle laskettuna hänen saavuttamakseen kukkakaalin satoisuudeksi tulee 360 sentneriä hehtaarilta. Tänä vuonna on Eilan kaali kypsynyt entistä nopeammin ja hän on vienytkin sen Moskovaan.

Yhdessä Eila Kahin kanssa maatalousnäyttelyyn ovat lähteneet vihannesviljelijät Sveta ja Ljuda Filippovit ja Albina Beljajeva sekä puutarhuri Ljuda Nikolaitshuk. Jokainen heistä on saanut tämän oikeuden saavutettuaan hyviä tuloksia luonnontutkimisessa.

Nuoret luonnontutkijat ovat opettaja A. M. Prushinskajan johdolla tehneet luonnontutkijain asemalla arvokkaita kokeita maissin viljelemiseksi. Kokeet koskevat monia eri maissilajeja.

Monia kokeita suorittavat myös puutarhurit. Mainittakoon, että esim. Alla Nikonova toimii nuorten luonnontutkijain asemalla jo viidettä vuotta nyt hän opiskelee 25. oppikoulun 9. luokalla.

Alla osallistuu jo toisen kerran yleisliittolaiseen maatalousnäyttelyyn. Viime vuonna hän kokeili karviaismarjojen kasvattamista päättäen saada 7 pensaasta 350 uutta pensaan alkua. Todellisuudessa hän sai niitä 420. Tänä vuonna Alla kasvattaa omenia.

# Karjalais-Suomalaisen valtioyliopiston päästökkäät

Tasavallan kaikilla eri puolilla samoin kuin Neuvostoliiton monissa kaupungeissa ja kylissä voidaan tavata Karjalais-Suomalaisessa valtionyliopistossa sivistyksensä saaneita ihmisiä. Eräät heistä toimivat opettajina kouluissa ja teknikumeissa, eräät osallistuvat tutkimustyöhön geologisissa retkikunnissa, jotkut työskentelevät tieteellisissä tutkimuslaitoksissa ja laboratorioissa tai erilaisissa tehtaissa. Karjalais-Suomalainen valtionyliopisto on olemassaolonsa 15 vuoden aikana kouluttanut n. 900 spesialistia. Tänä vuonna yliopistosta valmistuu yli 150 matematiikkoa ja fysikkoa, mekanikkoa ja biologia, geologia, historianopettajaa ja filologia.

Yliopiston rehtori I. S. Jakovlev on jokin aika sitten luovuttanut yliopiston juhlasalissa pidetyssä päättäjäistilaisuudessa diploomit ja yliopiston merkit tämän vuoden päästökkäille. Eräs ensimmäisistä diploomin saajista oli Pauli Ripatti. Fysikaalis-matemaattisessa tiedekunnassa opiskellessaan Pauli Ripatti on osoittautunut sangen eteväksi tieteelliseen tutkimustyöhön. Hänen eräitä tutkimuksiaan julkaistaan nyttemmin Neuvostoliiton tiedeakatemian julkaisuissa. Opintonsa loppuun suoritettuaan Pauli Ripatti jatkaakin tieteellistä työtään yliopistossa. Kiitettävin arvosanoin varustetut diploomit saivat samassa tilaisuudessa suomalais-ugrilaisen osaston opiskelijat Terttu Vikström, biologisen tiedekunnan opiskelija T. Kuznetsova, fyysis-matemaattisen tiedekunnan opiskelija F. Potahin, geologisen tiedekunnan opiskelija N. Fedoskin ym.

Yliopiston kirjeosaston on tänä vuonna lopettanut 24 henkeä.

Jokaista päästökästä odottaa laaja toiminta synnyinmaan ja koko neuvostokansan hyväksi.

## Hellsten aikoo juosta piakkoin myöskin 800 m.

**Helsinki.** — Suomen yleisurheilun vetonumero Voitto Hellsten, on kertonut yrittävänsä tänä kesänä myöskin 800 metrillä. Häntä onkin moneen kertaan pyydetty kokeilemaan kuntoaan myöskin tällä matkalla ja — vielä enemmän toivottu.

Ensimmäisen kerran hänen pitäisi kokeilla tätä matkaa syyskuun 25 pnä Turussa ja sitten toisen kerran Suomi-Ranska maaottelun jälkeen Leipzigissa Rudolf Harbigin muistokisoissa. Viimeksi mainittuihin kisoihin on kutsuttu maailmanennätysmies Moen Belgiasta, Boysen Norjasta, Nielsen Tanskasta ja Jungwirth Tshekkoslovakiasta.

## Yli 20 milj. naista palkkatöissä USA:ssa

**Washington.** — Hallituksen tilastotoimiston ilmoituksen mukaan oli Yhdysvalloissa viime heinäkuussa yli 20 miljoonaa palkkatöissä käyvää naista, eli suurempi kuin milloinkaan aikaisemmin.

# PÄIVÄN PAKINA

## Näkee rikan toisen silmässä, muttei . . .

Johtuen sairaus-, loma- ja muista seikoista, toimitukselta on viimeaikoina jäänyt eräitä yksityiskirjeitä vastaamatta. Ovatpa eräät "kysymyksiä ja vastauksia" osastolle tulleet kirjeetkin jääneet odottamaan "aikaa parempaa."

Toivottavasti näistä pulmista kuitenkin selvitään pian. Asianomaisten ymmärtäväisyyteen ja pitkämielisyyteen luottaen yritämme ne asiat saada ratkaistuksi hetikohtaisesti.

Yksi "Känsäkouralle" osoitettu kirje on kuitenkin siksi paljon yleisluontoinen, että se sietää tulla julkisen käsittelyn alaiseksi, semminkin kun siinä arvostellaan asiallisesti lehteämme ja esitetään kysymys mikä voi kiinnostaa muitakin lukijoita. Kyseisessä "metsämiehen" kirjeessä sanotaan mm. seuraavaa:

"Hyvä Känsäkoura:

Meillä on ollut täällä metsäkämpällä iltapuhetta siitä kun jokin aika sitten kerrottiin suurissa päivälehdissä, että Neuvostoliiton "tietosanakirjassa annetaan vääristelty kuva Canadasta".

"Olisin kovin mielelläni nähnyt, että Vapauskin olisi maininnut tästä asiasta sekä puolelta että toiselta, sillä tämän luontoisissa asioissa monet lukijat kaipaavat kättä pidempää, tarkoitan asiatietoja ja tarpeellisia selostuksia ... Mukana seuraa asiaa koskeva CP:n uutistieto, mikä on päivätty elokuun 18 pnä Ottawassa ..."

Mainitun uutistiedon alussa sanotaan: "Canadaa kuvataan Venäjän kansalle maana, jota määräilee USA:n imperialistit, jotka haluavat sotaa ja ovat syyllistyneet eskimojen ja intiaanien loukkaamiseen ..."

"Canadan hallituksen vastalause siitä, miten Canadan asioita käsitellään Venäjän tietosanakirjassa sisältyy artikkeliin ...

"Venäjän tietosanakirja olettaa, että Canadaa komentelevat yhdysvaltalaiset monopolit, jotka ovat välittömästi USA:n imperialistien peukalon alla ...

"Venäläiset sanovat, että "Canadan asevoimat ovat muodollisesti (formally) osana Britannian imperiumin sotavoimista, mutta asiallisesti niitä komentaa puolustukomitea, mikä on vastuuvelvollinen hallitusministereille ja toimii Yhdysvaltain yleisesikunnan alaisen komitean ohjeiden mukaisesti...

"Neuvostoliiton tietosanakirjassa sanotaan, että Yhdysvallat käy katkeraa kampanjaa Yhdistyneen Kuningaskunnan kanssa Canadan ekonomian kontrollista. Yhdysvallat on ilmeisesti tässä voittamassa ja 'ja Canadan edut uhrataan aina'."

Tässä ne "syytökset Neuvostoliiton tietosanakirjaa vastaan sitten ovatkin pääkohdiltaan.

Mikäli on puhe Vapaudesta, niin me olisimme kovin mielissämme, jos voisimme yhtyä maamme "maineen puolustamiseen", mutta valitettavasti tässä on sanottava, että Ottawa "näkee rikan toisen silmässä mutta ei malkaa omassa silmässämme", kuten suomalaisessa sananlaskussa sanotaan.

Allekirjoittanut ei ole k.o. neuvostoliittolaista tietosanakirjaa lukenut eikä edes nähnytkään. Tämän vuoksi on miltei mahdoton sanoa mitään niistä lyhyistä lainauksista, mitä yllämainitussa Ottawan uutistiedossa on.

Mutta jos me olemme rehellisiä itsellemme, niin myönnettävä on, kuten ovat monet vastuunalaiset julkisuusmiehet, sanomalehdet ja työväenjärjestöt tehneet, että Yhdysvaltain monopolipääoma lujittaa jatkuvasti otettaan Canadan talouselämässä. Juuri äskettäin julkaistut uutistiedot kertovat, että Yhdysvaltalaisten rahamiesten sijoitukset ovat jo nousseet tässä maassa 10,000,000,000 dollariin yhdysvaltalaiset rahamiehet sijoittavat Canadaan enemmän pääomiaan kuin minnekään muualle.

Tosiasia siis on, että Yhdysvaltain monopolipääoma yrittää saada mahdollisimman lujan otteen Canadan taloudesta.

Käytännöllisesti katsoen tämä aiheuttaa mm. seuraavanlaisia tilanteita:

Vaikka esim. Puolassa, Tshekkoslovakiassa ja eräissä muissa maissa on oma autoteollisuutensa, ja vaikka esimerkiksi takapajuisena maana pidetty Kiina valmistaa itselleen omaa autoteollisuutta, Canadassa ei ole puhettakaan omasta autoteollisuudesta. Täällä toimii Yhdysvaltalaisten jättiläiskokoisten autotehtaiden haara- tai alayhtiöt. Yhdysvaltalaiset rahamiehet omistavat autotehtaat ja korjaavat niistä saatavat voitot rajan eteläpuolelle, canadalaisten ollen heille voittoa tuottavina työmiehinä, eli "veden kantajina ja puiden hakkaajina", kuten kansanomainen sanonta kuuluu.

Kaivosteollisuus — josta Sudbury on kaikkein räikeimpänä esimerkkinä — on Yhdysvaltalaisten rahamiesten käsissä. Samoin on sanottava sähkökone- ja -laiteteollisuudesta. Canadan rautamalmi lähetetään — kiitos yhdysvaltalaisille omistussuhteille — raaka-aineena rajan eteläpuolelle ja ostetaan sieltä valmiina teräksenä tai rautana takaisin vain sillä erolla, että siitä maksetaan kymmenkertaisesti suurempi hinta, mitä saamme malmistamme — ja ne voitot menevät yhdysvaltalaisille monopolisteille.

Ja entäs sitten sodan ja rauhan kysymys? Ikävä tosiasia on — ja liittohallituksen jäsenet ovat sen itse myöntäneet — että esim. Atlantin paktin jäsenmaana Canada joutuu automaattisesti sotaan, jos ko. liitto joutuu sotaan Euroopassa — ja Atlantin liiton sotaan joutumisesta päättävät yhdysvaltalaiset ylipäälliköt.

Yhdysvaltalaisten sotavoimien käytettäväksi on annettu canadalaisia sotatukiasemia, missä nämä yhdysvaltalaiset elävät kuin miehitysjoukot konsanaan viittaamalla kintaalla Canadan lakeihin ja canadalaisiin järjestysviranomaisiinkin.

Vain päivää aikaisemmin, jolloin Ottawassa julkaistiin yllämainittu juttu, missä arvostellaan Neuvostoliiton tietosanakirjaa, saatiin Winnipegistä päivätty CP:n uutistieto (elok. 1 p.) että tunnettu canadalainen jääkiekkopeluri Terry Sawchuk voi joutua kutsunnan kautta Yhdysvaltain armeijaan. Mainitun uutistiedon mukaan Sawchuk ei ollut uskoa silmiään ensimmäisen ja toisen kutsuntakirjeen suhteen, mutta kolmannen sellaisen saavutt[…] yhdysvaltalaisten virano[…] heille ja hänelle sanottii[…] se on — Yhdysvaltain[…] voit joutua, jos arpa n[…] huolimatta siitä vaikka[…] nadalainen — koska olet[…] ton Bruins jääkiekkojou[…]

Pian sen jälkeen tuli[…] tieto, että Maltonissa sij[…] Canada Ltd. liike on tel[…] valtain sotilasviranomai[…] "kaupan", jonka mukaan[…] rahoittaa siellä kokeilta[…] n.s. "lentävän lautasen" […] kustannukset. Mainitun[…] mukaan tämä on niin "sa[…] tys, että ainoastaan yhd[…] sotilasviranomaiset pääse[…] somaan — ja canadalai[…] omaistenkin täytyy saad[…] lupa, tietysti yhdysvalta[…] mielivät päästä mainitt[…] hommaa katsomaan. Tän[…] vaikka Canadan hallitus[…] mainitulle yhtiölle tämän[…] lentävän lautasen kehitta[…] ten lähes $400,000 hyvää c[…] rahaa!

Pankaamme nyt käsi s[…] kysykäämme: Löytyykö t[…] sesta maailmasta yhtään […] ta, jonka rajojen sisäpuol[…] toisen maan niin "salain[…] ettei oman maan virano[…] saa sitä nähdä, pyytämätt[…] komailta

Me emme ainakaan sella[…] tiedä. Varmaan myös on […] dan hallitus saisi moista[…] Yhdysvaltain missään tehta[…] ka maamme ovatkin "liitt[…]

Kuten sanottu, me toivo[…] ä Neuvostoliiton tietosan[…] /äärässä. Mutta kuten jo[…] a näkyy, Canada on antan[…] in aihetta sanoa, että tä[…] suurta maatamme komen[…] sääntyvässä määrässä yhdy[…] ten toimesta.

Kukaan meistä ei tykkää[…] olemme tavallaan iloisia. […] tykätä edes Ottawassakaa[…] tilannetta ei paranneta sill[…] tetään peitellä tosiasioita. […] aika katsoa omaan pov[…] korjata ne seikat, joiden v[…] net vastuunalaiset canadala[…] novat, että meistä on tulos[…] tyvässä määrässä "veden k[…] puiden hakkaajia" Yhdysva[…] omalle. — Känsäkoura.

# SITÄ JA […]

**EREHTYI H[…]**

Työasiainlautakunna[…] ta kiivaampi keskusteli[…] tajan puhuessa koput[…] jain edustaja päätään. Työläisedustaja: T[…] lämpiävän?

Kun työnantajan ed[…] kaivaa esiin tupakkap[…] työläisedustaja: Minä […] siellä oli sahajauhopus[…]

* *

**PAREMPI KI[…]**

Pappi työmiehelle. […] ajateltua niitä henger[…] että on mahdollisuus p[…] elämässä sinne paremn[…]

Työmies: Kyllä min[…] juttua funteerannut, m[…] siihen tulokseen, että j[…] kin menevät, niin kyllä […] kiertää sitä paikkaa. […]

## Soini Nikkin[…] alkaa taas […] ennätyskunn[…]

Viime sunnuntaina […] detyssä TUL:n Kyminl[…] maan ja Hämeen pi[…] yleisurheiluottelussa s[…] Nikkinen mainion tulok[…] puuttuu vajaan metrin[…] sään olevasta Suomen[…] Hänen sarjansa oli hyv[…] sillä vain kaksi heittoa […] rin paremmalle puolell[…]

Piirien välisen kilva[…] menlaakso 95,5 pisteellä[…] simaa ja kolmantena Hä[…] rillä E. Saarinen juok[…] menlaakson ennätykser[…] kiaan kolme miestä ali[…] rajan.

Paul Vesterinen para[…] nuntaina omaa ennätys[…] 74.35. Hän heitti neljä[…] metrin. Myöskin Ojar[…] 70 metrin tulokseen, p[…] ollessa 72.80.

TUL:n Varsinais-Suo[…] re — Helsinki ottelun v[…] Suomi 95 pisteellä, Tois[…] ja kolmantena Helsin[…] näiden kilpailujen tulos […] nin 10,9 sadalla metrillä[…]

## Suomessa kysytä[…]

Suomi-Seura tiedust[…] henkilöitä:

Reino Asikainen, Islin[…] Eino Sundqvist, 326 D[…] ronto.

Juhana Peräkylä, synt[…] järvellä.

Yllämainittuja henkilö[…] jotka jotakin heistä tie[…] tään ottamaan yhteys Su[…] Mikonkatu 6 B, Helsinki[…] Su[…]

TÄ — JA — TÄTÄ

EREHTYI HIUKAN

...siainlautakunnassa on tavallis... ...ampi keskustelu. Työläisedus... ...uhuessa koputtelee työnanta... ...ustaja päätään.
...isedustaja: Tuntuuko siellä ...än?
...työnantajan edustaja samassa ...eslin tupakkapussinsa, jatkaa ...dustaja: Minä kun luulin, että ...i sahajauhopussi!

PAREMPI KIERTAA

...työmiehelle. Onko sitä tullut ...a niitä hengen asioita, niin ...mahdollisuus päästä tulevassa ...ä sinne paremmalle puolelle? ...ies: Kyllä minä olen sitäkin ...unteerannut, mutta olen tullut ...lokseen, että jos sinne papit... ...evät, niin kyllä se on parempi ...sitä paikkaa.

# ...i Nikkinen ...a taas olla ...ätyskunnossa

...sunnuntaina Karhulassa pi... ...TUL:n Kyminlaakson, Uuden ...a Hämeen piirien välisessä ...eiluottelussa saavutti Soini ...n mainion tuloksen 78.67, joka ...vajaan metrin hänen nimis... ...evasta Suomen ennätyksestä. ...arjansa oli hyvin hajanainen, ...n kaksi heittoa kantoi 70 met... ...mmalle puolelle.
...n välisen kiivan voitti Ky... ...on 95,5 pisteellä. Toisena Uu... ...kolmantena Häme. 1.500 met... ...Saarinen juoksi uuden Ky... ...son ennätyksen 3.54,2. Kaik... ...mme miestä alitti 4 minuutin ...
...Vesterinen paransi viime sun... ...omaa ennätystään, heittäen ...än heitti nellä kertaa yli 70 ... Myöskin Ojama ylettyi yli ...n tulokseen, paraan heiton ...2.80.
...Varsinais-Suomi — Tampe... ...isseli ottelun voitti Varsinais ...6 pisteellä, Toisena Tampere ...antena Pirkkalan ...ilpailujen tulos oli V. Hellste... ...sadalla metrillä.

...a kysytään

...-Seura tiedustelee seuraavia ...ä:
...Asikainen, Islington, Ont.
...undqvist, 326 Dundas St. To...
... Peräkylä, synt. 1886 Säkki...
...Enittuja henkilöitä, tai niitä ...akin heistä tietävät, pyyde... ...maan yhteys Suomi-Seuraan ...u 6 B, Helsinki.
Suomi-Seura

...ellaisen saavuttua hän meni ...alaisten viranomaisten pu... ...hänelle sanottiin, että totta ... — Yhdysvaltain armeijaan ...ua, jos arpa niin lankeaa, ...a siitä vaikka oletkin ca... ...n — koska olet työssä Bos... ...s jääkiekkojoukkueessa!
...en jälkeen tuli Torontosta ... Maltonissa sijaitseva Avro ...td. liike on tehnyt Yhdys... ...otilasviranomaisten kanssa ... jonka mukaan Yhdysvallat ... siellä kokeiltavana olevan ...ävän lautasen" valmistamis... ...kset. Mainitun uutistiedon ...ämä on niin "salainen" yri... ...ainoastaan yhdysvaltalaiset ...nomaiset pääsevät sitä kat... ...— ja canadalaisten viran... ...in täytyy saada erikoinen ...ysti yhdysvaltalaisilta, jos ...päästä mainittua kokeilu... ...atsomaan. Tämä sittenkin, ...anadan hallitus on antanut ... yhtiölle tämän "salaisen" ...lautasen kehittämistä var... ...$400,000 hyvää canadalaista ...
...mme nyt käsi sydämelle ja ...me: Löytyykö tästä matoi... ...lmasta yhtään toista maa... ...rajojen sisäpuolella voi olla ...aan niin "salainen" yritys, ...n maan viranomaisetkaan ...ihdä, pyytämättä lupaa ul...
...e ainakaan sellaista maata ...rmaan myös on ettei Cana... ...us saisi moista "oikeutta" ...in missään tehtaassa, vaik... ...ne ovatkin "liittolaisia". ...anottu, me toivoisimme, et... ...oliiton tietosanakirja olisi ... Mutta kuten jo ylläolevas... ...Canada on antanut yltäkyl... ... sanoa, että tätä meidän ...atamme komennellaan li... ...i määrässä yhdysvaltalais... ...ta.
...meistä ei tykkää tästä. Me ...vallaan iloisia, ettei siitä ...s Ottawassakaan. Mutta ...ei paranneta sillä, että yri... ...ellä tosiasioita. On siis ...a omaan poveemme ja ... seikat, joiden vuoksi mo... ...alaiset canadalaisetkin sa... ... meistä on tulossa lisään... ...äärässä "veden kantajia ja ...kaajia" Yhdysvaltain pää... ...Känsäkoura.

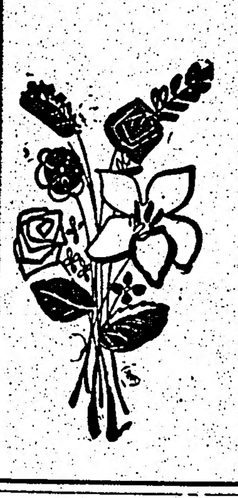
# Toronton naiset ovat ripeässä toiminnassa

Toronto. — Toronton naistenkerho ... saamaan suuren joukon nai... ...kokoukseensa viime sunnuntaina. ...massa. Kunpa innostusta riit... ...koko talven. Toiminta olisi suu... ...paljon joukkona paljon helpompaa. ...nenkerhojen keskuskomitean ...eesta ilmeni, että työsarka on laaja ...naisten osalta. Siitä koroste... ...että "olisi toimintakauden al... ...aloitettava ripeästi, päästäk... ...hyvään alkuun toiminnassam...
...huomautus ja me nyt To... ...päätimme ottaa heti ripeitä ... Sunnuntaina, syyskuun 4 pnä ...tävään Toronton Rauhankomi... ..."piknekiin" päätimme järjestää ...sinne "hedelmämehuputiikin". ...n yritykseen saimme heti tar... ...naistovereita "liikeasioita" ...maan. Samoin tässä samassa ...kouksessa lupautui naisia saman ...uuden ravintolatyöhön tai pa... ...n ravintolan täydennysjoukku... ...en", sillä jos sattuu hyvä ilma (ja ...ei satu hyvän asian vuoksi-), ...ruokapuolella on odotettavissa oi... ..."ruuhka". Myöskin haalilla pi... ...ävien tanssien ajaksi lupautui ...ellinen määrä naisia ravinto...
...kenän lopettajaiset on syyskuun 11 ... Tarmolassa. Silloin alkovat nai... ...pyytää Maailman äitien konferens... ...juuri palannutta mrs. Heigel ...eloria puhumaan. Tämä on tärkeä ...ja me haluamme saada sen ...een huomioon.
Heigel on Canadan naisliikkeen yk... ...s' uhrautuvin äiti, joka lapsi käsi... varrella, ilman palkkaa, yritti käy... dä Naistenkongressin toimistossa hoi... tamassa sihteerin virkaa. Hei... gel on mielenkiintoinen puhuja ja toi... vomuksemme on, että suomalaiset an... tavat hyvän tapansa mukaan hänelle kannatuksensa saapumalla silloin kentälle häntä kuulemaan. Tähän ti... laisuuteen hankitaan myös muutakin ohjelmaa ja erinäisiä seurapelejä.
Yksi huomautus vielä: Keskiviikko... na, syyskuun 7 pnä kello 8 illalla on haalilla naistenkerhomme kokous ja toivomuksemme on, että sinne tulee paljon naisia. Tervetuloa siis koukouk... seen. — Meri T.

KIITOS

Kiitoksi teill kaikill ...mnuu syndympäiv yllä... ...tyksest ja rahteeringist.

Katri (Kati) Timberg
Long Lake Ontario



# KIITOS

Pyydämme lausua sydämelliset kiitoksemme kaikille sukulaisille ja tuttaville jotka tulitte niin suurilukuisina viettämään meidän häätilaisuutta kirkossa ja Suomi Rannan haalilla.
Kiitos niistä arvokkaista lahjoista ja suuresta rahalahjasta. Kiitos ahkerille illan emännille, showerin ja stag partin pitäjille.
Kiitollisuudella muistaen teitä,

AIRA JA HARRY KAVEN
Wanup Ontario

### N-liiton ei tarvitse suorittaa atomivakoilua

Washington. — Venäläisten ei tarvitse vakoilla päästäkseen e-distymään ydinfysiikan alalla, sanoi senaattori Clinton Anderson, joka on kongressin atomivoimava-liokunnan jäsen.

Anderson, joka on juuri saapunut Geneven atomivoimakonferenssista, sanoo venäläisten osoittaneen, että heillä on hyvä tutkijoita ja hyvää materiaalia ja että he eivät pelkää kovaa työtä.

# Soudun EM-kisoissa sai Suomi hopeaa ja pronssia

Gent. — Soudun Euroopanmestaruuskilpailujen loppukilpailut olivat sunnuntaina Gentissä. Sää oli kaunis ja kilpailijoilla oli myötätuuli.
Tuloksia: Perämiehelliset neloset: 1) Argentiina 6.36,4, 2) Ruotsi 6.40,0, 3) Suomi 6.46,3 4) Tanska 6.51,3.
Suomi pääsi alussa johtoon, mutta vähitellen Argentiinan vene kiri rinnalle ja meni ohi. 500 metrin kohdalla Argentiina oli jo selvästi johdossa, mutta Suomi ja Tanska oli tasoissa. Puolessa matkassa argentiinalaiset olivat saaneet 2,4 sekunnin johdon suomalaisista. Tanska oli silloin jäänyt kolmanneksi, mutta ruotsalaiset alkoivat kiristää vauhtia, 1,250 metrin kohdalla Argentiinalla oli veneenmitan johto ja ruotsalaiset olivat kivunneet kolmanneksi. Ruotsi ohitti vielä Suomenkin veneen, mutta Argentiinan voittoa ei uhattu.
Perämiehettömät kaksikot: 1) Neuvostoliitto 6.59,1, 2) Belgia 7.00,1, 3) Argentiina 7.06,0, 4) Italia 7.11,8.
Yksiköt: 1) T. Kocerka, Puola, 7.08,3, 2) J. Tukalov, Neuvostoliitto, 7.12,4, 3) van Mesdagg, Hollanti, 7.13,6, 4) J. B. Kelly USA, 7.15,6.
Perämiehelliset kaksikot: 1) Sveitsi 7,30,0, 2) Suomi 7.32,2 3) Ranska 7.36,5, 4) Puola 7.40,8.

# Saksa esiintyy yhtenäisenä olympialaisissa

Stuttgart. — Länsi- ja Itä-Saksa tulevat esiintymään yhtenäisenä olympialaisissa tulevana vuonna. Tämä tapahtuu nyt ensimmäisen kerran toisen maailman sodan jälkeen. Lontoon olympialaisiin 1948 Saksa ei osallistunut ollenkaan ja Helsingissä edusti maata ainoastaan länsivyöhyke. Päätös yhteisestä osallistumisesta tehtiin viikonvaihteessa Länsi- ja Itä-Saksan olympiakomiteoiden kokouksessa Hinterzartenissa lähellä Stuttgartia.
Samalla sovittiin, että länsisaksalaiset tulevat olemaan Länsi-Saksan olympialaisen komitean alaisena ja itäsaksalaiset samoin Itä-Saksan komitean alaisena. Useista yksityiskohdista sovittiin myöskin kokouksessa, mm. siitä että länsisaksalaisten mahdollisesti voittaessa solteraan Länsi-Saksan kansallishymni ja itäsaksalaisten voittaessa Itä-Saksan kansallishymni. Molemmat maat tulevat saamaan yhteisen edustuspuvun. Yksimielisyyttä ei kutenkaan saavutettu kysymyksestä, kumman maan kansallislaulu soitetaan siinä tapauksessa, että Saksa saavuttaa jonkin joukkuevoiton.

### Yli 400 opiskelijaa tänä kesänä Suomessa

Helsinki. — Yli 400 ulkomaalaista kauppatieteen ja tekniikan opiskelijaa on tänä kesänä työskennellyt maassamme ns. vaihtoharjoittelijoina ja lähes saman verran suomalaisia on puolestaan saanut harjoittelu muissa maissa opiskelijoiden kansainvälisten vaihtojärjestöjen puitteissa. Meikäläisille on Saksa ollut paras harjoittelijamaa, ja meillä on ulkomaalaisia pyrkijöitä suorastaan tungokseen asti. Erityisesti tekniikan opiskelijat pitävät maatamme monine uudenaikaisine teollisuuslaitoksineen yhtenä parhaimmista harjoittelumaista.
(Suomen Sosialidemokraatti)

# Puola löi Suomen uintimaaottelussa

## Gremlowski oli ylivoimaisesti paras uimari — Vasenius, Tikka ja Haaranen voittajia

Helsinki. — Torstaina elokuun 25 pnä aloitettiin Helsingin uimastadionilla Suomen ja Puolan välinen uintimaaottelu. Jo ensimmäisenä päivänä saavutti Puola 9 pisteen johdon, tulosten ollessa 36—27. Suomen panos oli kuitenkin varsin hyvä. Erikoisesti kunnostautuivat naisuimarit Ritva Järvinen ja Marjatta Raillo, jotka naisten 100 m:n vapaauinnissa nappasivat kaksoisvoiton.

Kilpailut aloitettiin miesten 200 metrin perhosuinnilla, jossa Suomea edustivat Kähkönen ja Holman. Kähkönen johti ensimmäisen 100 metriä, mutta sitten Holman ja Puolan Raczynski painuivat ohi. Lopussa oli puolalainen Holmania nopeampi ja voitti. Samoin päättyi 400 metrin vapaauinti puolalaisen voittoon. Käyhkön ja Kuhlbergin ollessa seuraavina. Nyt oli vielä pisteet tasoissa, mutta 200 metrin rintauinnissa sai Puola kaksoisvoiton ja siirtyi johtoon. Johto lisääntyi, kun Puola voitti vielä kireän naisten 100 m:n selkäuinnin ja miesten 4x100 viestin.

Maaottelun toinen päivä oli yhtä aurinkoisen kaunis kuin ensimmäinenkin. Suomalaiset venyivät jälleen mainioihin saavutuksiin ja ottivatkin kolmessa lajissa voiton. Mikään ei kuitenkaan voinut estää Puolan selvää voittoa pistein 91—68. Erikoisen kunniamaininnan ansaitsee suorituksestaan ponnahduslautahypyissä Helge Vasenius, joka hieman epäonnistuneen ensimmäisen päivänsä jälkeen teki eilen komeata jälkeä ja voitti kilpailun. Yllätyssuorituksiin voidaan lukea Anneli Haarasen vauhdikas meno naisten 400 mn vapaauinnissa, jossa hän löi Puolan ennätyksen omaavan Irena Werakson ja Krystynä Szulcin. Kolmas suomalaisvoitto noteerattiin miesten 200 mn rintauinnissa, jossa Juha Tikka vei komean voiton kireän ja kauniin kilvan jälkeen. Puolalaisista uimareista teki vakuuttavimman vaikutuksen eilen, kuten ensimmäisenäkin päivänä Gremlowski, joka 1,500 mn vapaauinnissa oli aivan ylivoimainen. Samoin myös naisten hypyt voittanut Chrzaszcz oli ylivoimaisesti paras lajissaan.

TULOKSET:
Miesten 100 m. vapaauinti: 1) Jerzy Mroczkowski Puola 59,0, 2) Antoni Tolkaczewski Puola 59,5 3) Karri Köyhkö Suomi 1.00,1, 4) Pentti Paatsalo Suomi 1.02,1.
Pisteet: Suomi 3/30, Puola 8/44.
Naisten 400 m vapaauinti: 1) Anneli Haaranen Suomi 5.46,2, 2) Kyrstyna Szulc Puola 5.48,1, 3) Irena Werakso Puola 5.49,3, 4) Ritva Järvinen Suomi 5.59,1.
Pisteet: Suomi 6/36, Puola 5/49.
Miesten 200 m rintauinti: 1) Juha Tikka Suomi 2.44,0, 2) Edward Boczkaja Puola 2.47,1, 3) Pekka Lairola Suomi 2.47,7, 4) Andrzej Klopotowski Puola 2.48.6.
Pisteet: Suomi 7/43, Puola 4/53.
Naisten 100 m perhosuinti: 1) Alicja Kleminska Puola 1.19,3, 2) Marjatta Railio Suomi 1.21,5, 3) Renata Gryszczyk Puola 1.25,8, 4) Sirkka Vallasmaa Suomi 1.31,6.
Pisteet: Suomi 4/47, Puola 7/60.
Miesten 1500 m vapaauinti: 1) Gotfryd Gremlowski Puola 19.18,1, 2) Erkki Kuhlberg Suomi 20.25,6, 3) Jerzy Boniecki Puola 20.27,3, 4) Vilho Mynttinen Suomi 20.43,0.
Pisteet: Suomi 4/51, Puola 7/67.
Miesten 100 m selkäuinti: 1) Aloizy Sambala Puola 1.09,3, 2) Januz Jaskiewicz Puola 1.09,4, 4) Pekka Lundberg Suomi 1.14,4, 4) Stig-Olof Grenner Suomi 1.14,5.
Pisteet: Suomi 3/65, Puola 8/86.
Naisten 4x100 m. sekaviesti: 1) Puola (Elizbieta Olejnik, Aleksandra Mroz, Alicja Kleminska, Irena Milnikiel) 5.16,5. 2) Suomi (Anneli Haaranen, Pirkko Murtoniemi, Marjatta Railio, Ritva Järvinen) 5.36,9.
Pisteet: Suomi 3/68, Puola 5/91.
Miesten 200 m perhosuinti 1) Marian Raczynski Puola 2.38,9, 2) Harry Holman Suomi 2.40,7, 3) Leon Kraska Puola 2.45,3, 4) Aulis Kähkönen 2.46,4.
Pisteet: Suomi 4, Puola 7.
Naisten 100 m vapaauinti: 1) Ritva Järvinen Suomi 1.10,3, 2) Marjatta Railio Suomi 1.10,6, 3) Krystyne Szulc Puola 1.11,8, 4) Bozena Cedro Puola 1.12,6.
Pisteet: Suomi 8/12, Puola 3/10.
Miesten 400 m vapaauinti: 1) Gotfryd Gremlowski Puola 4.46,9, 2) Karri Käyhkö Suomi 4.51,4, 3) Erkki Kuhlberg Suomi 5.02,9, 4) Mieszyslaw Kociszowski Puola 5.11,0.
Pisteet: Suomi 5/17, Puola 6/16.
Naisten 200 m rintauinti: 1) Wladyslawa Prochownik Puola 3.02,8, 2) Irena Gryka Puola 3.03,8, 3) Pirkko Murtoniemi Suomi 3.07,9, 4) Kielo Suomela Suomi 3.10,8.
Pisteet: Suomi 3/20, Puola 8/24.
Naisten 100 m selkäuinti: 1) Irena Milnikiel Puola 1.18,7, 2) Marjatta Railio Suomi 1.18,8, 3) Elzbieta Olejnik Puola 1.21,6, 4) Anneli Haaranen Suomi 1.22,6.
Pisteet: Suomi 4/24, Puola 7/31.
Miesten 4x100 m sekaviesti: 1) Puola (Alojzy Sambala, Andrzej Klopotowski, Marian Raczynski, Jerzy Mrockowski) 4.34,4. 2) Suomi (Pekka Lundberg, Juha Tikka, Aulis Kähkönen, Karri Käyhkö) 4.40,6.
Pisteet: Suomi 3/27, Puola 5/36.
Naisten ponnahduslautahypyt: 1) Halina Chrzaszcz Puola, 2) Raili Hovinieml Suomi, 3) Rotkiewicz Puola ja 4) Marja Lehto, Suomi.
Miesten ponnahduslautahypyt: 1) Helge Vasenius Suomi, 2) Jerzy Jonca Puola, 3) Olavi Heinonen Suomi ja 4) A. Rekas Puola.

# Ruotsi peittosi Suomen jalkapallo-ottelussa

Helsinki. — Sunnuntaina elokuun 23 pnä pelattiin kaikki kolme Suo-Ruotsi jalkapallomaaottelua. A-ottelu pelattiin Helsingborgissa, B-ottelu Tampereella ja nuorten ottelu Väinölänniemellä. Kaikissa näissä otteluissa saivat suomalaiset kallistaa tappion karvaan kalkin.
A-ottelussa voitti Ruotsi odotettua vähemmällä maalierolla 3 — 0. Ensimmäinen puoliaika oli jokseenkin tasaista ja vasta 40 minuutilla sai Ruotsi johtomaalin. Toinen puoliaika oli jo paremmin Ruotsin, osaksi siksi, että Fors loukkaantui ensimmäisen puoliajan loppupuolella. Yleensä oli ottelu laimeahko.
Tampereella suoritetussa B-ottelussa osoittautui Ruotsin joukkue selvästi paremmaksi, vaikkakin voitti vain 2 — 1. Suomen joukkue yritti varsinkin ensimäisellä puoliajalla kiitettävästi, mutta kun peli oli haparoivaa, ei hyvistäkään tilanteista saatu maalia.
Nuorten ottelussa oli odotettu voittoa Norjaa ja Tanskaa vastaan suoritettujen ottelujen perusteella. Ruotsalaiset osoittautuivat nyt kuitenkin selvästi paremmiksi. Lopputulokseksi saatiin 3 — 0 ja olisi ero voinut olla vieläkin suurempi.

# Saksa kukisti Ruotsin 119-93 maaottellussa

Tukholma. — Tukholman stadion oli miltei ääriään myöten täynnä yleisöä viime sunnuntaina kun Ruotsin ja Saksan välistä yleisurheilumaaottelua jatkettiin. Sääolosuhteet olivat erittäin hyvät, josta johtuen tulostasokin nousi erinomaiseksi. Saksalaiset lisäsivät toisena kilpailupäivänä roimasti lauantaina saavuttamaansa etumatkaa ja voittivat maaottelun melkoisen ylivoimaisesti pistein 119—93.
Tuloksista mainittakoon, että saksalainen Heinrich Will sinkautti keihästä tasan 77 metriä, hänen maamiehensä Hellmuth Thumm voitti 3,000 m. esteet ajassa 8.58,2, Birger Asplund sivusi Ruotsin ennätystä moukaroimalla 57,19, saksalaispari Herbert Schade ja Walter Konrad juoksivat 10,000 m. erinomaiset ajat 29.41,8 ja 29.59,0 sekä vetivät Rune Ahlundin Ruotsin kärkitulokseen 30.24,4. Seiväshypyssä ruotsalaiset Ragnar Lundberg ja Lennart Lind ylittivät 430. Tulos oli Lindin henkilökohtainen ennätys.

# Naistenkin selkää on "kärvennetty"

Port Arthur. — Jospa taas katkaisisi vaitiolon ja kirjoittaisi jotakin kuulumisia meidän CSJ:n naisten touhuista. Tai emmehän me nyt mitään erikoista ole kesän aikana touhunneet, mutta olemmepa ainakin jotkut paistattaneet nahkaamme kuumassa auringon paisteessa ja kyllä herra nähköön tänä kesänä onkin nahka saanut kärventyä eri tavalla.
Kuitenkin kuin olemme nyt kylliksi koonneet kehoomme auringon "vitamiinia" niin aletaampa nyt ajatella, että taas alamme kokoamaan henkistäkin "vitamiinia", sillä kaikkia näitä ihminen kaipaa.
Nyt ensinnäkin, syyskuun kolmantena perjantaina siis 16 päivänä syyskuuta, tullaan pitämään naisten kerhon kokous kello 2 päivällä ja siellä tullaan järjestämään syys-ja talvitoiminta taaskin oikealle tolalle.
Naisten keskuksesta on saatu kirje jossa meille asetetaan joukko tärkeitä tehtäviä ja jotka tehtävät me tietenkin tulemme taas ottamaan vastaan tosi innolla ja toimimaan niiden edistämiseksi.
Siksipä täten kutsutaan kaikkia kerhomme naisia saapumaan syyskuun 16 päivä kokoukseen ja paljon uusiakin jäsenlä ottaisimme mukaan. Tulkaapa siis naiset joukolla siellä voimme keskustella monista tärkeistä kysymyksistä. Ei ainoastaan tärkeistä meille naisille mutta koko työväen luokalle. — TAS

### Ennätyssato saadaan Yhdysvalloissa

Washington. — Maatalousdepartmentti ilmoitti viime viikolla, että tänä vuonna tullaan saamaan yhtä suuri sato kuin vuonna 1948, jolloin saatiin tähänastinen ennätyssato.

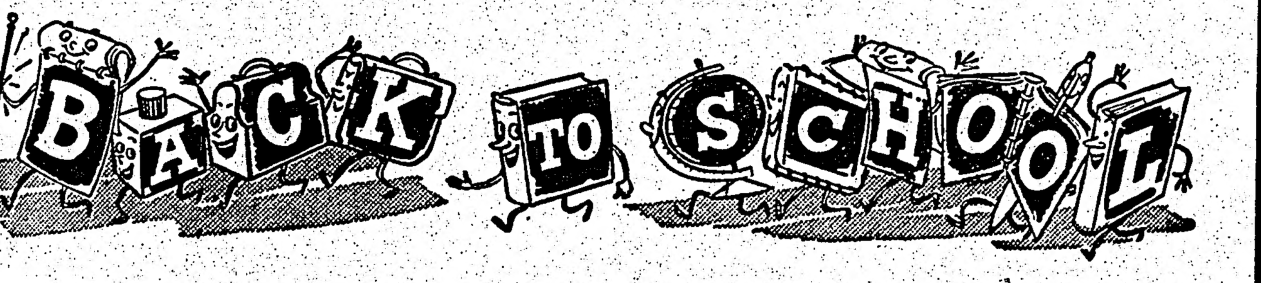
# Port Arthurin os. alkaa syystoiminnan

Port Arthur. — CSJ:n Port Arthurin osaston näyttelijät ovat taas päättäneet alkaa toimintansa ja ainakin kaksi näytelmää on jo otettu ohjelmistoon nimittäin "Vihtorin harhaaskel" ja "Martella". Nämä kuitenkin ovat vain alkua sillä mikäli näyttämökomitean keskustelusta ilmeni, niin ajatus on saada tulevan toimintakauden aikana useita isoja näytelmiä valmiiksi näyttämöllämme.
Onhan siinä tietenkin pieniä pulmia, nimittäin se, että meillä on kovin pieni joukko näyttämötyöhön innostuneita ja etenkin nuorta väkeä on vähänlaisesti, mutta toivomme kuitenkin, että meidän nuoret sentään oivaltavat tilanteen ja kun neille tarjotaan osaa niin kai he sen ottavatkin.
Meillä muuten on hyviä nuoria näyttelijöitä, joista on suuri toivo kehittää lupaavia esittäjiä. On tietenkin syytä niillä nuorilla olla ottamatta osaa näytelmiin usein koska osa nuorista suorittaa viimeisiä tutkintojaan ja opintojaan koulussa, mutta ehkä heillä sentään joskus löytyy ilta tai kaksi viikossa harrastaa näyttämökulttuuriakin, sitä ainakin toivomme.
Syyskuun ensimmäisenä tiistaina kello 8 illalla on osaston sääntömääräinen kokous ja silloin toivotaan siihen runsasta osanottoa. Illat kuin jo pimenevät ja ilmat viilenevät niin parhain paikka on siirtyä neljän seinän sisälle sillä osastomme toiminta taas näin syksyn tullen pitäisi saada ripeään alkuun.
Kuuluuhan osaston toiminta yhteisesti meille kaikille jäsenille, niin kaisitten myöskin haluamme jokainen olla mukana. TAS.

TILATKAA VAPAUS!

### Aurinko polttanut sadon Chilessä

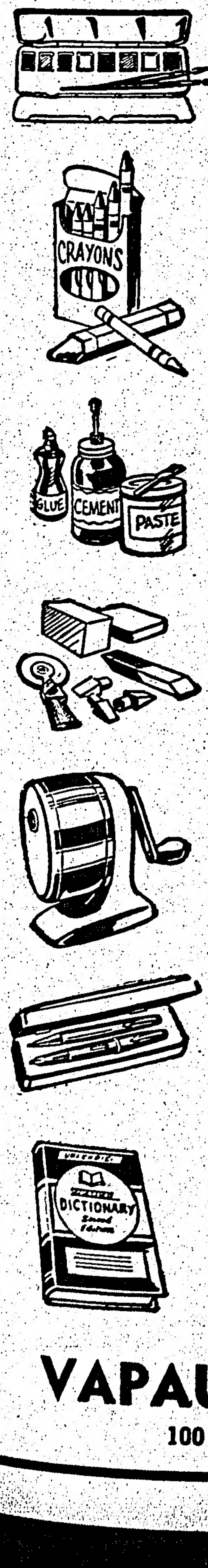
Santiago. — Chileläisen lehden "El Siglon" kertoman mukaan on Chilen maataloustyöläisten kansallinen yhdistys lähettänyt Chilen presidentille kirjeen niistä traagillisista seurauksista, joita kuivuus on aiheuttanut tänä vuonna maan 13 keskisessä ja pohjoisessa maakunnassa, ja pyytää pikaisia toimenpiteitä nälänhädän ja puutteen torjumiseksi.
Kirjelmässä sanotaan, että kuivuus on polttanut 75 prosenttia sadosta. Karjalaumat ovat menehtymäisillään ravinnon ja veden puutteesta.


Takaisin kouluun

Koulut alkavat tiistaina, syyskuun 6 päivänä

MEILLÄ ON LAAJA VALIKOIMA
KOULUTARPEITA JA KESKIKOULUN KIRJOJA




Ostakaa koulukirjanne nyt, välttyäksenne koulujen avajaispäivän tungokselta. Kirjakaupassamme on nähtävänä SUDBURY KORKEAKOULUN luettelo 1955-56 lukukauden kirjoista.

VETOKETJULLA VARUSTETTUJA SALKKUJA
Kaikki salkut oikeaa nahkaa
Hinnat $3.15 ylöspäin

3-Ring Binders ....85c, $1.10 ja $1.25
Note Books — Kirjoitusvihkoja ....5c, 10c ja 25c
Piirustusvihkoja ....10c ja 15c
Dixon's Venus ja Eagle lyijykyniä ....5c ja 10c
Kaikki värikynät ....10c
Carters ja Royal paperiliimaa ....15c
Waterman's, Carter's ja Parker mustetta ....15c ja 20c
Asco ja Reeves vesivärejä ....85c
Craytone Crayons ....35c
Dixon Crayons ....35c
Art Gum Erasers ....5c
Eberhard Pencil & Ink Erasers ....6c
Viivottimia ....10c, 15c ja 35c
"Midget" kynänteroittajia ....$1.89

WATERMANIN TÄYTEKYNIÄ

VAPAUS PUBLISHING CO. LTD.
100 ELM STREET WEST • SUDBURY, ONTARIO



Uutta ajanviete kirjallisuutta

Uusi SaPo-sarja
on maailmankuulujen salapoliisiromaanien valikoima, jossa on edustettuina alan huippukirjailijoita.

Tässä sarjassa on nyt ilmestynyt seuraavat kirjat:

Dorothy Sayers:
Kuolema vierailee kerhossa
Salapoliisiromaani
314 sivua — Hinta nid. $1.75

Agatha Christie:
Askel tyhjyyteen
235 sivua — Hinta nid. $1.75

Agatha Christie:
Simeon Leen testamentti
289 Sivua — Hinta nid. $1.75

Carter Dickson:
Kymmenen teekuppia
Mystillinen salaseura, kolme selvittämätöntä rikosta.
333 sivua — Hinta nid. $1.75

Agatha Christie:
Mykkä todistaja
331 sivua — Hinta nid. $1.75

Raymond Chandler:
Nainen järvessä
295 sivua Hinta nid. $1.75

Rex Stout:
Liian monta kuolemaa
277 sivua Hinta nid. $1.75

Carter Dickson:
Juudaksen ikkuna
338 sivua Hinta nid. $1.75

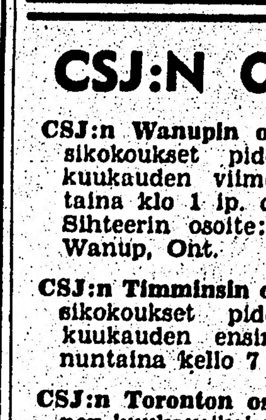
Tilatkaa osoitteella:
VAPAUS PUBLISHING CO. LTD.
P. O. Box 69 Sudbury, Ontario



SUOMEEN - TANSKAAN - NORJAAN - RUOTSIIN

Asiamiehinä kaikille laiva- ja lentolinjoille, me järjestämme matkanne Canadasta tai New Yorkista suoraan Suomeen tai Englannin tai mannermaan kautta.
Hinnat laivoilla:
LAIVALLA GÖÖTEPORIIN — Turistiluokassa:
Säästösesongin min. $195.00 yht. päin — $390.00 edestakaisin
Kesäkauden min. $215.00 yht. päin — $430.00 edestakaisin
LENTÄEN NEW YORK—HELSINKI — Turistiluokassa:
Säästösesongin min. $378.50 yht. päin — $584.30 edestakaisin
Kesäkauden min. $378.50 yht. päin — $681.30 edestakaisin
Jos aiotte tuottaa sukulaisianne tai ystäviänne Canadaan, me järjestämme matkaliput etukäteen ja autamme tarpeellisten paperien saannissa.
Järjestämme myöskin kaikenlaisia VAKUUTUKSIA mitä tarvitsette. Halutessanne matkustusta koskevia tietoja, soittakaa tai kirjoittakaa Miss Pontson'ille ja vakuutuksien suhteen Mr. Al. Nummiselle.
Järjestämme lahjapaketteja Suomeen. Pyytäkää hintaluetteloja
O. K. JOHNSON & COMPANY LIMITED
VAKUUTUS- JA MATKAILUTOIMISTO
697 Bay Street EM. 6-9488 Toronto 2, Ontario





RUOANSULATUSHÄIRIÖITÄ KÄRSIVIEN HUOMIOON

ALKAA VIIVYTELKÖ — VAAN TOIMIKAA HETI, käyttäkää RUSCI TREATMENT STOMACH REMEDYA mikä helpottaa vatsakaasukipuja, kaasupöyhistystä, ähkyä, puullistustunnetta, sulatushäiriöitä, auttaa poistamaan munuais- ja virtsarakkohapot ja -jätteet, auttaa palauttamaan sapen normaalisen toiminnan ja auttaa siten oikeata ruuansulatusta, säännöstelee vatsan liikkumisen, poistaa ulostuksen kovuuden ja siten parantaa ruokahalua, lieventää peräpukamien kipua, sydänkipua, poistaa suusta kuivuuden, happamuuden ja kitkerän maun mitkä johtuvat vatsahäiriöistä, mitkä aiheutuvat kaasuista ja hapoista sekä vatsan kovuuden aiheuttamasta päänkivusta. ALKAA SIIS ODOTTAKO HUOMISTA — VAAN OTTAKAA TÄNÄÄN teelusikallinen RUSCI TREATMENT STOMACH REMEDYA ennen syöntiä ja yhden teelusikallisen nukkumaan mennessä. Sekoittakaa pullossa oleva lääke hyvin ennen käyttöä. Huomenna olette pirteä kuin vallan toinen ihminen. Tuhannet käyttävät täydellä tyydytyksellä päivittäin RUSCI TREATMENT STOMACH REMEDYA. Tämä on kasvilääkettä, mitä valmistetaan puhtaista, parhaiten valituista kasveista, kukista, lehdistä, karpusta ja juurista saadusta kasvinesteestä. Tyydytys muutamasta ensimmäisestä nauttimisesta. Muistakaa kaupungin ulkopuolella asuvat lähettää käteismaksun tai postimaksuosoituksen. Me emme lähetä jälkivaatimuksella. Hinta vain $6.00 pullo. Tekstatkaa nimenne ja osoitteenne selvästi ja lähettäkää tilauksenne suoraan meille. Meidän osoitteemme:

LUSCOE PRODUCTS LIMITED (U.P.)
559 BATHURST STREET TORONTO 4, ONTARIO


# CSJ:N OSASTOJEN KOKOUKSET

CSJ:n Wanupin osaston kuukausikokoukset pidetään jokaisen kuukauden viimeisenä sunnuntaina klo 1 ip. osaston haalilla. Sihteerin osoite: Voitto Lehti, Wanup, Ont.

CSJ:n Timminsin osaston kuukausikokoukset pidetään jokaisen kuukauden ensimmäisenä sunnuntaina kello 7 illalla.

CSJ:n Toronton osaston varsinainen kuukausikokous pidetään joka kuukauden ensimmäisenä maanantaina klo 8 illalla osaston huoneistolla Don-haalilla.

CSJ:n Sault Ste. Marien osasto No. 5 työkokoukset pidetään joka kuukauden toinen ja neljäs tiistai osaston omalla talolla, 321 John St., alkaen klelo 8 illalla.

CSJ:n Sudburyn osaston kokoukset pidetään jokaisen kuukauden ensimmäisenä sunnuntaina. Johtokunta 1 ja 3 maanantai. Puheenjohtaja Kalervo Ketola ja kirjeenvaihtaja Aimo Mäki, osoite Box 354, Sudbury, Ont.

CSJ:n Port Arthurin osaston kuukausikokoukset pidetään joka kuukauden ensimmäisenä tiistaina kello 8 illalla ja johtokunnan kokous samana iltana klo 7 illalla. Kirjeenvaihto osoite Tyyne Siilman, 446 Mark St. Port Arthur, Ont.

CSJ:n Hearstin osaston kuukausikokoukset pidetään jokaisen kuukauden toisena sunnuntaina kello 2 ip.

CSJ:n Beaver Laken osaston kuukausikokous pidetään joka kuukauden toisena sunnuntaina klo 1 päivällä osaston haalilla. Kirjeenvaihtajan osoite: Lauri Koski, R. R. 1, Worthington, Ont.

CSJ:n Vancouverin osaston kuukausikokoukset pidetään Clintonhaalissa jokaisen kuukauden toisena keskiviikkona klo 7.30 illalla. Johtokunta kokoontuu edellisenä perjantaina klo 7.30 ip. Kirjeenvaihto sihteerille: A. Siven, 2605 East Pender St. Vancouver, B. C.

Edustamme RUOTSIN AMERIKAN LINJAA, joka ensi joulukuussa järjestää KAKSI ilontäyteistä JOULUHUVIMATKAA SUOMEEN Göteburgin kautta, josta on erinomaiset yhteydet Suomeen.
Lähempiä tietoja varten kirjoittakaa:
VAPAUS TRAVEL AGENCY ★ Box 69 ★ Sudbury, Ontario

# LUOKITELLUT ILMOITUKSET

**MYYTÄVÄNÄ**

NELJÄN HUONEEN TALO MYYTÄVÄNÄ, hyvällä paikalla kaupungissa. Pieni käteismaksu. Soittakaa OS. 3-1548. (3-6)


**KING EDWARD**
PARTURILIIKE
Ammattitaitoista parturintyötä
Öljyhoitoa hiuksille
Jack Nicholson - Martha Mäki
Sama sisäänkäytävä kun naisten oluttupaan

**A. NIEMI**
VALOKUVAAMO
36 Elm St. E. Puhelin OS. 5-8824
*Valokuvaustyötä kaikesta lajista*

**ALLAN'S Radio & T.V.**
● T.V. ja radioiden korjausta.
● Sparton T.V. välittäjä.
ALLAN HIRVELÄ
Puh. OS. 3-5465, Lockerby, Ont.

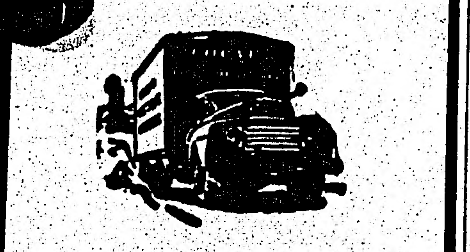
**KELLO- JA KULTALIIKE**
Liik. OS. 5-6852 Kotiin OS. 5-6352
**A. HEISKANEN**
7 Durham St. N., Sudbury, Ontario

**E. KOLARI**
KELLOSEPPÄ
59 Lorne St. S. Sudbury, Ont.
Puhelin OS. 3-3974 Box 204
Vastapäätä Hill-Clark-Francis lautakomppaniaa

**Northern Cafe**
36 Borgia St. Sudbury, Ont.
Puh. OS. 3-6683
Maukkaita aterioita, voileipiä ja hyvää kahvia.
Tutustukaa uuteen ruokalaan!
Lempi ja Väinö Kuja, omistajat

**Lacourciere & Lacourciere**
LAKIMIEHET JA NOTARIOT
27 Elm St. E. Silvermanin vier.
Puhelin OS. 5-8221 Sudbury

**LOUGHEED**
● Hautaukset 100 m. säteellä toimitetaan ilman lisämaksua
Puh. OS. 3-9596
SAIRASVAUNUPALVELU
Puh. OS. 3-7431
62 Eyre St., Spruce kad. kulm.
Sudbury



**DELONGCHAMP Cartage Co. Ltd.**
20 Lorne St. Puh. OS. 5-5611
LYHYEN JA PITKÄN MATKAN RAHTIAJOA ... TALOUSTARPEITA PAKATAAN — MUUTETAAN — SÄILYTETÄÄN — LÄHETETÄÄN
NYKYAIKAINEN VARASTOHUONE

**E. A. McDONOUGH, D.C.**
● KIROPRAKTORI ●
119 Cedar Street PUHELIN OS. 5-5745 Sudbury

**KAUNIIT KIHARAT**
● HUOLELLISESTI ● LAATUAINEILLA
*SUOMALAISESTA KAMPAAMOSTA*
HOLLYWOOD BEAUTY SALON
KARIN HAMARI
27 Elm St. E. yläk. Puh. OS. 4-4962 Sudbury

TUNNETTU JA LUOTETTAVA
VAKUUTUSTOIMISTO
**DAVID A. BOWLES**
KAIKENLAISIA VAKUUTUKSIA
7 Durham St. S. (Yläkerrassa) Puh. OS. 3-9519 Sudbury, Ont.

PERUSTETTU 1928
**RITARI INSURANCE AGENCY**
Vakuutuksia — Autolainoja
7 CEDAR ST. PUHELIN OS. 5-5685 SUDBURY


# SUDBURY JA YMPÄRISTÖ

## MUISTILISTA

**CSJ:n Keski-Ontarion aluetoimikunnan kokous** Vapauden konttorissa tiistaina, syysk. 6. pnä kello 8 illalla.

**CSJ:n Sudburyn osaston johtokunnan kokous** kiireellisen asian vuoksi Finnish-haalilla perjantaina kello 8 illalla.

**Työn Puiston komitean kokous** Finnish-haalilla perjantaina kello 8 illalla.

**Työn Puiston sauna ja ravintola** on yleisön käytettävissä Työnpäivän pyhinä, kuten muinakin viikonloppuina. Ravintolassa tarjoillaan koko iltapäivä, klo 12:sta alkaen hyviä paisti päivällisiä.

## Murhattiinko vahti vai kuoliko hän pudotessaan?

Murhasivatko Sudbury Steam Laundryyn murtautuneet varkaat 73-vuotiaan yövahdin, vai kuoliko hän pudotessaan alas rappusia — tässä on Sudburyn poliisella ratkaistavissa oleva kysymys.

Yövahdin Harry Cresseyn ruumis löydettiin torstai-aamuna, mutta torstai-iltaan mennessä ei ollut vielä tietoa miten hän oli kuollut. Hän oli pahoin loukkaantunut silmien, nenän ja suun kohdalta.

Kuvaten mainittuun pesulaitokseen murtautuneiden kassarekisterin särkemisen 'poropeukaloiden' työksi, Sudburyn poliisipäällikkö John D. Burger uskoo, että Cressey on ehkä kuollut putoamisen yhteydessä saamista vammoista. Mutta poliisipäällikkö ei liicin sivuuta murhankaan mahdollisuutta.

Murron aikana ei pesulan virastossa ollut rahaa eikä vielä tiedetä onko sieltä mitään muutakaan varastettu.

Cresseyn ruumis löydettiin kello 7.25 aamulla rappusten alapäästä. Kuolleen miehen pään vieressä oli verilätäkkö ja leka mutta ei ole mitään merkkejä siitä, että lekaa olisi käytetty murha-aseena. Laitoksen takaovi oli murrettu auki.

### Rankkasateen jälkiä korjataan kaupungilla

Kellarikerrosten asuntojen ja huonekalujen turmelemisen lisäksi tiistainen rankkasade näyttää tehneen suurimmat vahingot yleisille paikoilla. Kaupungissa on noin 200 miestä korjaamassa tulvan jälkiä kaduilta.

Sudburyn kaupungin insinööri T. L. Hennessy arvioi että rankkasade aiheutti kaupungille noin 10,000 vahingot.

### Wanuppilaisten talkoot tämän pyhän aikana

Wanupin uudella haalilla on lauantaiaamusta alkaen kolmipäiväiset talkoot, missä tarvitaan kaikenlaista työvoimaa. Tervetuloa kunnostamaan tä- 'ä uutta toimipaikkaa!

### Perikää postinne

Vapauden konttorissa juuri saapunut rekisteerattu kirje mr. Sointu Jokelalle.

Myös on kirje Victor Anttilalle ja Otto Kummulle.


**Putkitus- ja lämmitys- EXPERTIT**
● ÖLJYPOLTTIMOITA ●
*Kustannus arviot vapaasti*
**Morrison Plumbing & Heating (Sudbury) Ltd.**
PUHELIN OS. 4-0797
164 Elgin St. S., Sudbury


## "Takaoven kautta" lisää miehiä poliisivoimiin

"Corp of Commissionaires" — maanlaajuisesti toimiva veteraanien järjestö haluaa Sudburyssa ottaa niiden poliisien paikan, jotka nyt vahtivat päivät pitkät parkkeerausmittareita ja kirjoittavat sakkolappuja.

Mainittu järjestö esitti tämän ehdotuksen jo vuosi sitten, mutta asia raukesi silloin. Vuosi sitten tehdyn ehdotuksen mukaan "Corp of Commissionairesin" miehet saisivat palkakseen $250 kuukaudessa. Mittareita vahtivien poliisien palkka on nyt $300 kuukaudessa.

Poliisipäällikkö John D. Burger, joka on pitemmän aikaa vaatinut lisää miehiä poliisien virkapukuun, on myötämielinen tälle ajatukselle. Poliisikomissionerin puheenjohtaja, W. F. Woodliffe on myös antanut kannatuksen ehdotukselle selittäen, että täten poliisipäällikkö saisi "takaoven kautta" haluamansa lisämiehet.

"Corps of Commissionariesin" jäsenyydessä on nyt noin 6,500 miestä eri puolilla Canadaa. Jäseniksi hyväksytään huolellisen "seulonnan" jälkeen sotaveteraaneja ja RCMP:n entisiä jäseniä. Kaikista jäsenistä on otettu sormenjälkikuvat.

## "Laivan kannella" Finnish-haalilla ensi maanantaina

"Laivan kannella" elokuvan hyvä kuuluvaisuus on yksi syy, joka on kerännyt haalit täyteen missä vain tuota elokuvaa on esitetty. Ja varsinkin kaikuvissa haaleissa onkin täysi sali paras keino saada filmin puhe selväksi ja hyvin ymmärrettäväksi, kun taas tyhjässä salissa ei puheesta saa mitään selvää.

Canadian Finnish Movies, joka esittää tätä elokuvaa "Laivan kannella", onkin nyt kiinnittänyt erikoista huomiota filmiensä kuuluvaisuuden parantamiseen käyttämällä useita kovaäänisiä, speacereita, eri puolilla salia juuri tuon kaiun poistamiseksi. Ja tulokset ovat olleet erinomaisia, niinkuin suuri joukko filmin katsoneista voi todistaa. Tosin on monilla haaleilla kohtia, joissa ei saa puheesta selvää, mutta jos kuka huomaa joutuneensa tällaiseen kohtaan istumaan, on paras keino vaihtaa paikkaa. Eri suunnilta tulevat ääniaallot kun voivat jossain kohdin tehdä puheen ymmärtämisen vaikeaksi.

Muutenkin on tämä elokuva saanut lähes 100 prosenttisen yletisön hyväksymisen, sillä onhan se reippaine lauluineen ja kauniine kuvauksineen todellinen arkihuolien unohduttaja. Lisäkuvina nähdään vielä erilaisen kauniita värikuvia Suomesta, nämä ovat varustetut englanninkielisellä selostuksella ja voidaan erikoisesti suositella tällä mantereella syntyneiden suomalaisten katsottavaksi.

Niinpä tapaammekin toisemme Labor-day-iltana Finnish-haalilla.

L. S.

## 3 lasta McKimista ja heidän äitinsä kuoli tapaturmassa

**Laval-Sur-Le-Lac, Que.** — Hiljaisessa vauhdissa ollut tavarajuna ajoi keskiviikkoiltana täkäläisellä tasaylikäytävällä auton päälle murskaten kuoliaaksi seitsemän autossa olleesta kahdeksasta ihmisestä.

Tapaturmaan joutuneista lapsista oli kolme sudburylaisen perheen jäseniä. Lasten äiti ja eräs toinen aviolliitossa oleva pariskunta kuoli myös tässä onnettomuudessa. Lasten isä on vakavassa tilassa sairaalassa.

Tapaturmassa kuolivat: mr. ja mrs. A. Chevrier, Charlemagnesta Que; 25-vuotias mrs. Armand Beausoleil Sudburysta ja hänen kolme lastaan: 8-vuotias Desneige, 6-vuotias Christiane ja 5-vuotias Francois.

28-vuotias Armand Beausoleil, joka ohjasi autoa, on hengenvaarallisessa tilassa Sacred Heart sairaalassa.

## 162 potilasta Sanatoriumissa

Sudbury Algoma Sanatoriumin suhdannekomitean puheenjohtaja mr. L. McDonald tiedoitti torstaina lehdellemme, että heinäkuun aikana otettiin tähän parantolaan 20 uutta potilasta ja kotiutettiin 21 potilasta. Heinäkuun 31 pnä oli parantolassa kaikkiaan 162 potilasta joista lapsia 37.

Mainittuna aikana sai tämä parantola $$1,000 lahjoituksen Order of Oddfellows and Rebekahs järjestön Cancer, Polio ja T.B. komitealta. Manitoulin T.B. Yhdistys lahjoitti $500 ja Thessalonin Lions ClubinTB komitea lahjoitti myös $500.

Elokuun 30 pnä pidetylle sanatoriumin johtokunnan kokoukselle ilmoitettiin myös, että parantolan ympäristöalueen kunnostamiseen on tähän mennessä käytetty noin $20,000.

— Se puoli on voiton päällä jonka puolesta suuret sudet ulvoo.

— Lapinjärvi.

# Suomen Kommunistipuolueen 37. vuosijuhlaa vietetty

**Sosialismin aate on edelleen elävä aate, jota kommunistinen puolue meidän maassamme edelleen tinkimättä toteuttaa — Ville Pessi**

Suomen Kommunistisen puolueen 37. vuosijuhlaa vietettiin viime sunnuntaina kautta koko Suomen. Helsingissä järjestetystä juhlallisuudesta kirjoitettiin maanantain Vapaassa Sanassa seuraavasti:

Uhkaavat ukkospilvet häipyivät kuin tilauksesta ellen iltapäivällä, kun monituhatlukuinen yleisöjoukko kerääntyi kauniille Alppilavan kalliolle seuraamaan Suomen Kommunistisen Puolueen 37-vuotisjuhlan ohjelmaa, Monipuolinen ohjelma suoritettiin mitä kauneimman sään vallitessa. Juhlaa seurannut yleisö oli näkemäänsä ja kuulemaansa tyytyväistä ja hajaantui vasta sen jälkeen, kun varsinaisen juhlaohjelman jälkeen oli tanssittu ja seurattu mahtavaa ilotulitusta.

SKP:n 37-vuotisjuhlan aloittivat HTY:n torvisoittokunnan musiikkiesitykset, jonka jälkeen Martin Backman lausui yleisön tervetulleeksi suomen ja ruotsinkielisessä puheessaan. Hän osoitti puheessaan, miten Kommunistinen Puolue syntyi 8 kuukautta sen jälkeen, kun Suomi oli saanut itsenäisyytensä Venäjän edistyksellisen työväenluokan ja sen suuren johtajan Leninin kädestä, mutta miten Suomen taantumusainekset jo tämän ajan kuluessa olivat ehtineet tehdä kauppaa isänmaastaan. Puhuja huomautti edelleen, että Suomen Kommunistinen Puolue on koko olemassaolonsa ajan taistellut näitä isänmaankauppiaita vastaan riippumattomuutemme ja rauhan puolesta ja osoitti, että puolue tulee tekemään tätä työtä edelleen entistä tehostetummin.

Juhlapuheen SKP:n 37-vuotisjuhlassa piti puolueen pääsihteeri Ville Pessi. Puheessaan pääsihteeri Pessi osoitti, miten kansainvälinen tilanne on tämän kesän aikana seestynyt ja miten maailmassa tällä hetkellä eletään toivorikkaamman mielialan vallassa kuin pitkiin aikoihin. Puhuja osoitti kuitenkin, että meidänkin maassamme on sellaisia "surullisen hahmon ritareita", jotka eivät seuraa suopein silmin tällaista kehitystä, vaan yrittävät kaikin keinoin huonontaa omia kansainvälisiä suhteitamme nimenomaan Neuvostoliittoon nähden. Puhuja huomautti, miten Suomen kansan on huolehdittava siitä, että se omalta osaltaan vie kehitystä eteenpäin ja rakentaa rauhaa. Tämän jälkeen puhuja kohdisti sanansa työläisille työväenliikkeen yhtenäisyyden parantamiseksi ja osoitti, että vain tällä tavalla saadaan suoritetuksi ne monet suuret tehtävät, jotka työväenluokkaa odottavat.

Lopuksi puhuja osoitti, että sosialismin aate on edelleen elävä aate, jota kommunistinen puolue meidän maassamme tinkimättömästi toteuttaa. Pääsihteeri Pessi lopetti puheensa kohottamalla eläköönhuudon Suomen Kommunistiselle Puolueelle, työväen yhtenäisyydelle ja Suomen sekä Neuvostoliiton kansojen ikuiselle ystävyydelle.

Juhlan ohjelma oli varsin monipuolinen ja antoisa ja tuhatlukuinen yleisö seurasi sitä mielenkiinnolla tuontuostakin vilkkaasti suosiotaan osoittaen. Hellä Martinmäen esitetyyä Kalle Kaljapuun kirjoittaman voimakashenkisen ja tiivistunnelmaisen "Synnyinmaalle"-runon liiteli lavalle Elsa Sylvestersson, jonka keveän olemuksen yleisö otti vastaan voimakkain suosionosoituksin, erikoisesti hänen esittämänsä tulinen mustalaistanssi ihastutti katselijoita.

Raikuvin suosionosoituksin yleisö otti vastaan myös lemmikkinsä Tapio Rautavaaran, joka sattuvilla ja hauskoilla viisuillaan valloitti sen täydellisesti jälleen kerran. Tapsan oli vaikea päästä lavalta yleisön vaatiessa lakkaamattomin suosionosoituksin uusintaa.

Kaunista katseltavaa tarjosivat Jyryn kepeä rengasvoimistelu ja Koiton tanhuujien vaivattoman näköiset esitykset. Keski-Kallion Kisällittäret ja Festivaalipuhekuoro puolestaan toivat terveisiä Varsovasta. Kauriita laulujaan kajautteli kesäillan hämärtyessä myös festivaaliasuinen Koiton nuorisokuoro.

Ilta päättyi tanssiin ja komeaan ilotulitukseen erivärisien rakettien sinkoillessa kimppuina ja monenmoisina kuvioina tummuvalle iltataivaalle.

### Kuningatar vierailee Ruotsissa ensi kesänä

**Lontoo.** — Torstaina tiedoitettiin täällä, että kuningatar Elizabeth ja hänen aviomiehensä Edinburghin herttua matkustavat ensi vuoden kesäkuussa Ruotsiin vierailulle.

He tulevat olemaan Ruotsin kuninkaan vieraina kesäkuun 8 ja 9 päivänä.

### Kaksi tehdasta palanut Hamiltonissa

**Hamilton.** — Keskiviikkona paloi täällä poroksi kaupungin pohjoisosassa Joyce and Smith Plating Co:n ja Hamilton Venetian Blind Co:n tehtaat. Kolme tehtaiden lähellä olevaa rakennusta kärsi palovahinkoja.

Tulipalon aiheuttamat vahingot arvioidaan $100,000.

### Matkustajat vähentyneet bussiliikenteessä

**Ottawa.** — Viime viikon lopulla julkaistuissa tilastotoimiston raporteissa sanotaan, että viime huhtikuussa matkusti 225 Canadan busseissa, jotka harjoittavat liikennettä maaseuduilla, 5,306,071 henkilöä kun sensijaan vuosi aikaisemmin 242 bussia kuljetti 5,598,608 matkustajaa.

### Rauhanpuheilta ja . . .

(Jatkoa 1. sivulta)

kansainvälistä rauhaa. Edelleen puhuivat Puolan edustaja K. Lubiensky, joka lausui, että suurvaltojen näkökannat aseistariisumisesta ja kollektiivisesta turvallisuudesta ovat siinä määrin lähentyneet, että voidaan päästä täydelliseen yksimielisyyteen jopa siitä hetkestäkin, josta lähtien varusteluja ei saa lisätä ja vilkkaasti aitopariisilaiseen retoriseen tyyliin elehtivä Ranskan edustaja Jean Minjoz, joka korosti tehokkaan kansainvälisen valvonnan merkitystä aseistariisumiselle.

### Syytetään naisen pahoinpitelystä

Torstai-aamuna pidätettiin kaupungissa Guy Tremblay-niminen mies syytettynä naisen pahoinpitelystä. Marlene Jeffries, 204 Minto kadulta, esitti poliisiviranomaisille valituksen, että mainittu mies oli pahoinpidellyt häntä.

### Laulujuhlat Kiestingissä

Kiestingissä on pidetty yleiset laulujuhlat. Yli 300 omatoimisiin taidekerhoihin kuuluvaa henkilöä — kalastajia, metsätyöläisiä ja maanviljelijöitä — esitti tällöin neuvostoliittolaisten säveltäjien lauluja, venäläisiä, suomalaisia ja karjalaisia kansanlauluja ja tansseja, yksiosaisia näytelmiä ja soittoa.

Suurimman menestyksen saivat osakseen Olangan ja Ashtahman metsätyöläiset ja Zashejekkylän kalastajat. Viidelletoista parhaalle esittäjille jaettiin palkinnot. Palkinnon saajien joukossa olivat mm. sähkösahuri Rjabov, metsätyöläinen Maksimov, keittäjä Juntunen ja kalastaja Pivojeva.

## 18 ammuttiin kuoliaaksi Etelä-Vietnamissa

**Saigon.** — Kahdeksantoista pakolaista ammuttiin kuoliaaksi ja 41 haavoitettiin, kun Binh Xuyenin joukot avasivat konekiväärituien laivaa vastaan Saigon-joella torstaina.

Täällä ollaan sitä mieltä, että tämän laittomaksi julistetun armeijan sotilaat uskoivat laivan kuljettaneen sotilaita.

Kuolleiden joukossa on naisia sekä lapsia.

### 60,000 kodittomana tulvien johdosta Pakistanissa

**Karachi, Pakistan.** — Hallitus tiedoitti keskiviikkona, että 60,000 ihmistä on joutunut kodittomaksi Larkhanan ja Dadun alueella Indus-joen tulvien johdosta.

TILATKAA VAPAUS!


PASI JÄÄSKELÄISEN LAULUNÄYTELMÄ
**"LAIVAN KANNELLA"**
ESITETÄÄN SEURAAVILLA PAIKKAKUNNILLA:
SUDBURY, Finnish Hall, maanantaina syyskuun 5 p. klo 7.00 ja 9.00 ill.
LONG LAKE, Suomiranta, tiistaina syysk. 6 p. klo 8.00 illalla.
BEAVER LAKE, Finnish Hall, keskiviikkona, syysk. 7 p. klo 8 illalla.
SAULT STE. MARIE, Chateau Pines Hall, torstaina, syysk. 8 p. klo 8 ill.
SAULT STE. MARIE, Steelton Hall, perjantaina, syysk. 9 p. klo 8 ill.
ST. CATHARINES, Ukrainian Hall, 85 Haynes Ave., tiistaina, syysk. 20 p. kello 8 illalla.
SARNIA, Slovak Hall, 203 Water St., torstaina, syysk. 22 p. klo 8 ill.
WINDSOR, Polish Club, 1540 Langlois Ave., perjantaina, syysk. 23 p. kello 8 illalla.
Sisäänpääsy $1. — Lapset 25c
● CANADIAN FINNISH MOVIES


## Suomen ja Unkarin kauppa lisääntyy 400 milj. markalla

**Helsinki.** — Joitakin aikoja sitten Suomen ja Unkarin välillä allekirjoitettiin pöytäkirja lisätavaranvaihdosta kulumassa olevan kauppasopimusvuoden aikana. Pöytäkirja edellyttää tavaranvaihdon lisäystä lähes 400 miljoonalla markalla.

Suomen lisävienti Unkariin tulee käsittämään kaivospuuta 90,000 kuutionmetriä, paperipuuta 30.000 kuutiometriä, parei- ja kartonkijalosteita noin yli 16 miljoonan markan arvosta ja lankarullia yli miljoonan markan arvosta.

Suomen tuonti Unkarista käsittää 5,000 tonnia sokeria, 2,000 tonnia riisiä, alumiinipu[...] kaanluettuna le[...] tangot noin 70[...] vesijohtoputkia [...] vosta ja erilaisia[...] 40 miljoonan m[...]

Mainittakoon, [...] tammi—heinäku[...] karin kaupan k[...] miljoonaa markk[...] patilastossamme. [...] Suomella on kai[...] kauppatuttavana[...]

### LPP nimitt[...] 2 ehdokast[...] Saskatchew[...]

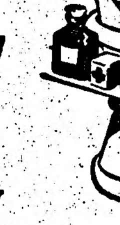
**Regina.** — LP[...] si ehdokasta [...] maakuntavaalej[...] tetyt ovat Arn[...] vaalipiirissä ja [...] Lursdenin piiris[...]

SUOMALA[...]
APTEE[...]
●
MEILLÄ ON VA[...]
SEURAA[...]

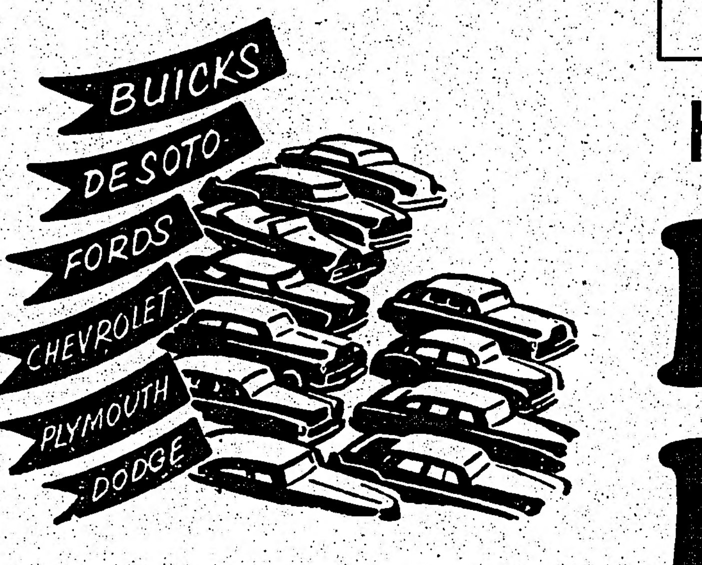
| | |
|---|---|
| Hoffman-tippoja 50c, 1.00 & 2.00 | Munuais- ja se[...] pullo ...... |
| Koliikkitippoja ......65c & 1.25 | Kylmyyden kap[...] laat. ...... |
| Anistippoja ........ 65c & 1.25 | Ruokahalun kii[...] pullo ...... |
| Mikstuuraa ..........65c & 1.25 | Liikavarvas-nest[...] |
| Kamferttispriitä 50c, 1.00 & 2.00 | Syyhysalvaa ... |
| Sydämen vahvistus-tippoja ..........65c & 1.25 | Jodisalvaa .... |
| Riikabalsamia .......1.00 & 2.00 | Salisyylipulveria[...] |
| Matopillereitä pienille lapsille ...............1.50 | Mustaa juurta, [...] |
| Reumatismi- ja hermokivulle ja säryille kapselleja ......2.00 | Jotkaalisuolaa . |
| Reumatismilääke, pullo ....2.00 | Verenpuhdistaja[...] |
| Asthma-lääkettä ......pullo 2.00 koksoiskoko 3.00 | Varmuusesineitä[...] |
| Peräpukama voidetta, putki 95c | Kalkkimaitopulv[...] |
| Peräpukama puikkoja, laat. 1.50 | Pääkipukapselle[...] |
| Vatsapulveria kaasua vastaan ...............1.00 | Hermolääkettä [...] |
| Vatsalääkettä ruoansulatus häiriöille ja kaasulle, pullo 2.00 | Rautapillereitä |
| Rautaviiniä, parhainta .....1.90 | Harmaata salva[...] |
| | Kylmyyden tipat[...] |
| | Maitokalkkia ja [...] pillereitä .... |
| | TUPAKANPOLT[...] EHKÄISYA[...] |

*Postitilaukset täytetään huolella ja* [...]

Lisätkää 20c lisämaksua postitukseen



**Kari Pharmacy**
PUHELIN OS. 5-6572
187 Kathleen St. W. Sudbury




SUDBURY MOTORSI[...]
KÄYTETTYJEN AUTOJEN NÄYTEHUONE[...]
**MUUTTO[...]**
**MYYNT[...]**

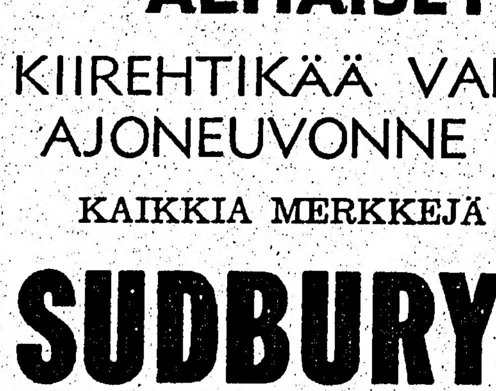
Olemme muuttaneet käytettyjen autojen näytehuoneistomme alkuperäiseen Sudbury Motors[...] nukseen 138 ELM ST. WEST. Tässä paikassa on vieläkin suurempi lattianpinta-ala kuin [...] paikassa. Kutsumme kaikkia käytettyjen autojen tai trokien ostajia poikkeamaan ja kat[...] sitä valikoimaa mikä meillä on tarjolla muutto MYYNTIHINNOILLA.

**"GOODWILL"**
KÄYTETTYJÄ AUTOJA JA KUORMA-AUTOJA
ERIKOISILLA HINNOILLA!

**"GOODWILL[...]**
KUNTOISUUS MERKITS[...]
50-50 TAKAUSTA[...]
60 PÄIVÄN AJAK[...]

G.M.A.C. VÄHITTÄISMAKSUEHDOILLA

OTOLLINEN OSTOAIKA!
ALHAISET HINNAT!
KIIREHTIKÄÄ VALITSEMAAN AJONEUVONNE SYKSYKSI!
KAIKKIA MERKKEJÄ JA MALLEJA



VANHEMP[...]
MALLEJA[...]
Sopivia metsästä[...] ja kalastajill[...]
Erikoisen hal[...]

**SUDBURY MOTORS**
LIMITED
Auki iltaisin kello 10 ip.

INDOOR [...]
USED CAR MAR[...]
138 ELM ST. W[...]